

ప్రతిదినము ప్రకటింపఁబడును

209926

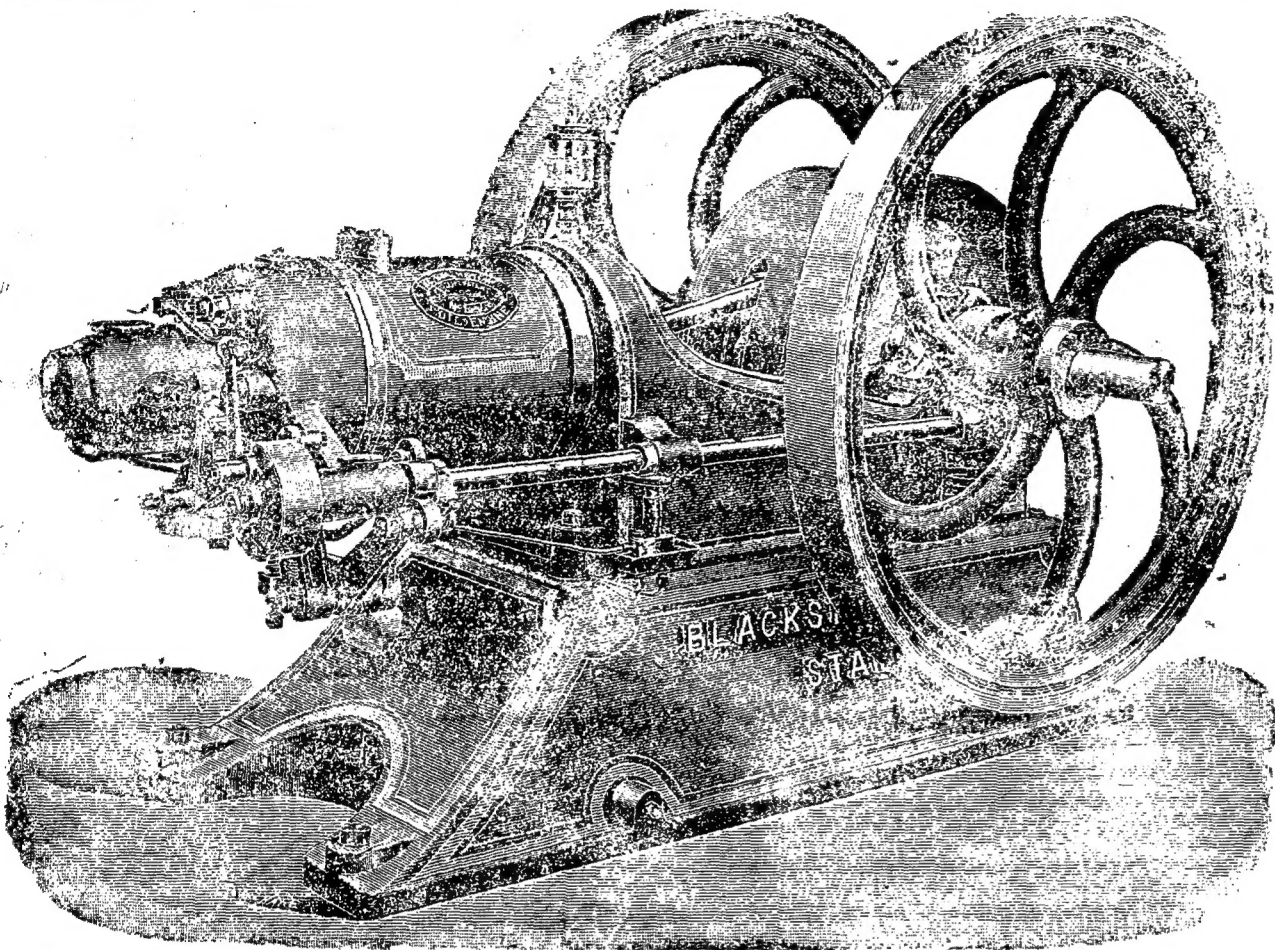
Vol. 7.

సంపుటము. 2

జులై 1920 వ సం॥రం ఆగస్టు నెల 30 తేది సోమవారము
రాత్రి నా మధ్యం వత్సర నిక శ్రావణ మాస బహుళ కృథమం.

No. 126.

నంచిక ౧౨౬



బ్లాకు స్టోను ఆయిల్ ఇంజనులు.

ఈ ఇంజనులు, శ్రావణ ఆయిల్ మున్నగు చమురుల నుపయోగించి పనిచేయునట్లు చేయారు చేయింపబడినవి.
ఈ ఇంజనులలో అనేకమైన బ్లాకు స్టోను ఇంజనులు పనిచేయుచున్నవి. ఇంజనూనులకు మంచి కృత్రిమము. పూర్తియైన విపరములకును భరణమును సేసే మాకు వ్రాయుదు.

సోలు ఏజంట్లు:

మార్షలు నన్ను & కో., (ఇండియా) లిమిటెడ్.

1805

ఇంజనీయర్లు

నెం. 9, కేకండులైను రోడ్, మద్రాసు

బొంబాయి, బెళవాడ, లాహోరు, కలకత్తా

అమృతాంజనము

ఈ అమృతాంజనము ప్రసిద్ధి కెక్కినది. ఇతర వివిధమైన అమృతాంజనములను కూడ మీ అమృతాంజనమును వాడే నాటి మాత్రమే పనిచేయును.

ప్రతి బెల్ 0-10-0 బాకయ్య.



మోహన్ తెలము రూ 0-12-0
కామర తెలము 0-6-0
కంజమార్గము 0-2-0

అమృతాంజనం డిపో,
3, తంజు శెట్టి పేర్, మద్రాసు.

టి. సి. యన్.

710

పరిమళానంద నన్యము.

నెం. 1 రేజు (24 రూ) 0-14-0, నెం. 2 రేజు 0-8-0
12 రేజులకు రూ 2-8-0 " " 0-8-0

మేలైన ముద్రాను సాదానన్యము.

నెం. 1 రేజు (24 రూ) 0-14-0, నెం. 2 రేజు 0-8-0
నెం. 1 రేజు (120 రూ) 3-8-0, నెం. 2 రేజు 1-0-0

టి. సి. వాగ్లింగ్స్ అండ్ కంపెనీ,
4 కెంబ్రిడ్జ్ రోడ్, పాక్లెట్ రోడ్, మద్రాసు.

మీ వైద్యునికి

త్రైపు సోజను అను దివ్యావధము

అతిమూల్యమునకు పేరుబోయిన డివి డివి యాను. ఇది మిక్కిలి శాస్త్రాత్మకముగా రియోగర్ చేయబడినందున ఈ వ్యాధిగలవారికి మంచిగా పనిచేయును, మీ వైద్యుని సలహా అనుసరించు, అన్ని మందులపాత్రలలో దొరకును.

మీ వైద్యునికి

హార్టోనను (2140)

గురించి బాగుగా తెలియును. తక్కువైన వ్రుకులు, స్త్రీలు అబ్బగర్లచే పోగొట్టుకొనిన జలమును శీఘ్రముననే పొందవచ్చును. అల్పక డివిని వాడుడు.
సరి మందులపాత్రలలో ఇది వెలకు దొరకును.

G. W. Carrick Co., NEWYORK.

అమృతాంజనం డిపోవారి కోష భాలయమునందు అమృతాంజనం, తామర తెలము, మోహన్ తెలము, దంతచూర్ణము మొదలగు ముఖ్యములను గాక, ఇతరము లగు మందులు కూడ అనేకము లున్నవి. కావలసినవారు కేటలాగును తెప్పించి చూడవచ్చును. కేటలాగునకు వ్రాసినచో తక్షణం పంపెదము.

మహాత్మా లోకమాన్యలు

వల్లూరి సూర్యనారాయణరావుగారు
బి. ఎ. బి. ఎల్.

మహాత్మాగాంధీయూ, లోకమాన్యలిల్లవన, కర్మయోగము, ఫలాపేక్షకు వదిలి తమకు స్వాతంత్ర్యనిరీక్షించడానిని చేయుటకు వెనుక నంతోమనుతో మృత్యువునైనను వెనుకొనుటకు సంసిద్ధులు. కాని మొదటిసారి శత్రువున (ప్రభానులు, రెండవసారి రక్షోనుల (ప్రభానులు, కావున వీరి కార్యాచరణలో భేదము కలదు. ఈ భేదము, వీరవలంబించిన రాజకీయవిధానములో స్పష్టముచున్నది. "అహింసా శరణాధర్మ" అను తేదవాక్యము నుండిగా గైకొని, పాలకులు ప్రజలయెడల అన్యాయము చేసినపుడు వారికి ప్రజలు యేదిభయముగా తోడ్పడ మాడదనియు రాజ్యాంగతంత్రములో హింసనూడదనియు వారయద్యోగములను వివరించే వారి చాతుర్యాలను పిల్లలను తంతువారిలోద్భవ మనదాస్తిని స్పష్టముచేసినందున మనము యెడల పరిపాలన స్థానిక, ప్రజానాయకులతో సంక్రమించుట వందల వారేమియు. జేయవలసినది యీ గాంధీమహాత్ముని అభిప్రాయము. ఈ పనులన్నియు చేసిన పాలకులు లొంగక పోయినయెడల, తమను నియోగక విగబట్టి పరిపాలన సాగని యెడల జేసినవో ప్రజాభిప్రాయము తప్పక సెరవేసినయి, ఈ పద్ధతి స్వాతంత్ర్యములకు మృత్యురేఖగాదనియు, నిది పూర్వపు మరకర్తలను జేరినదియును, ఈమరుమ సెరవేసిన ముని యెడలించిన, అంత జనుప్రదముగ ప్రజాక్షేమమునకు పరిపాలకులచే చావలసిన పనులను జేయించగల మనియు వివరించెను.

లిల్లవన, వైద్యులను ఆహ్వానించిన దానిని ఆచరణలో పెట్టుట సాధ్యము కాదనియు, గాంధీగారు నలునా యిచ్చినవారము కావనియును గట్టిపట్టెను. ప్రతినిధులను తంతు క తూర్పుభాగము వహించినచో మాత్రమున పరిపాలనకు అటంకములు రాకపోగా, మనవారికి రాజకీయ పరిభాసము, పాలకుల రహస్యాలను మొదలగునవి బాత్రిగా తెలియక పోవుట సంభవించుననియు, బహుముత సకలలోను మాడ పోరాటము యెడలెత్తుచుండ జరుగవలసినది అభిప్రాయముచేసెను. భిలాభతు, పంజాబు కృష్ణవరయ్యలలో ఇండియా గవర్నమెంటువారును బ్రిటిషు పార్లమెంటువారును జరిగించిన చర్యలనుబట్టి యీ బ్రిటిషు గవర్నమెంటునందు పీఠభయములకు నమ్మకము పోయినది. గాంధీగారు అమృత సున్నుకాం గ్రెగులో పరిపాలకుల తోడ్పాటు మానమాడదని వాదించెను. కాని తమవార పార్లమెంటులో జరిగిన చర్యలనుబట్టి, బ్రిటిషు రాజనీతియు అవినీతి మాగ్గును తోడ్పాటు గనుక సహాయనిరాకరణమును యాయన ప్రయోగించ దలచు కొన్నాడు. భిలాభతు, పంజాబునకువచ్చు, సంక్రమితరూపక పరిపాలనను కాగానే, వీరిని ఉపసంహరించుకొనెదరు, తాను, దక్షిణాఫ్రికాలోను, ఈదేశములో కైరావాపిరా ను విషయములలోను, ఈ విధానమును ఆచరణలో పెట్టి జయము పొందినారు గనుక యీ విధానమునే ఆమోదమును బయలుదేరు రాజకీయ సమస్యలకు, పరిష్కరించుటకు మాత్ర మే వీరి సుపయోగించెదరు. వీరికి బ్రిటిషువారి యెడల గాని యేయిత రక్షణముల యెడలగాని శ్రద్ధవహించలేదు. మన దేశము బ్రిటిషు సామ్రాజ్యమునందలి విడిపోవలెనని యెప్పుడు అంగీరించెను.

లిల్లవన, వైద్యులను ఆహ్వానించె ననియు మహాత్మునియు అందు చేసె యెడల హింసయును మాడ, వారితో చేరవలసిందే యనియు తాను దనిపోవక పూర్వము చెప్పెనని గాంధీగారు వాదించెను. ఇంతమాత్రముచేత లిల్లవన రక్షింప విధానముల నవలంబించమాడదని తనయనచటలో చెప్పి యుండదని వాదించెను. నిబంధనాశంకలమైన ఆయుధముల పన్నితని పాలకులమీద ప్రయోగించవలెననియు అయిన అభిప్రాయము. తాను గాంధీగారితో బాటుయై నిలవిన తన యనచటలో వెలసెను కానన నిర్మాణకర్తలకు పోయి వారిలో ప్రజల తీరపున పోయెదలమన, అవసరమైన యెడల వారిని భగ్గుము కావించుటకును, ప్రయత్నించదలచు కొన్నయెడల అదియు నీయన కిష్టమే.

తనతీరమున జేయకర్మ యన్నవో ఆయాకర్మయె యితనిని తీరముం దున్నదనియు దుష్టతో దుష్టుడు కావించ సాధుత్వముతో సంపదించవలెననియు, దౌర్జన్యముచేతను, కైరవచేతను కైర మెప్పుడు సజీవదనియు మన మరగంధ

యను చాటుచున్నను, ఈకలియగములో అసంతృప్తాధర్మ లోనున్న మన ప్రస్తుత సమాజములో 'అహింసాశరణా' ధర్మమును ప్రతిపాదించు సమాధింపవలెనని మన లిల్లవన గారి అభిప్రాయము. తన్ను చంపవచ్చినవారిని తనకొడుకు చంపవలసినవో యని గాంధీగారుమాడ ఒప్పుకొనుచున్నాడు. అటులనే దుష్టులను యోగ్యముగ క్షమించుచే సాధువుయొక్క ఆత్మోత్తమ బుద్ధికిగాని, నిర్వైరత్వముతోగాని మేనియు కొంత రావలెను. వైగా దుష్టులయొక్క అన్యాయమునకు ప్రతికార మొనర్చి యితరులను సురక్షించుట యను శ్రేయము వైకము అతనికి సిద్ధించునని లిల్లవన గారు తన గీతారహస్యముతో వాదించుచున్నాడు. వీరిని విచారింపుచున్నప్పుడు కర్మయోగము వాస్తవములకంటె కర్మయోగము బుద్ధియే ప్రధానముగ విచారించ బడవలెను. కర్మ ఫలముల వైపున చూడక లోక కార్యమునకు దృష్టికేంద్రము చేయుటకు శ్రద్ధ వహించినచో ప్రజానాయకులు జయముచేయుచుండలే నని లిల్లవన గారు గీతారహస్యములో వెలవిచ్చినారు. సమబుద్ధితో చేయబడిన ధర్మయోగము సయితము ధర్మము, ప్రతిదుష్టమును పగులని గీతల యందున్న సంతృప్తికరమైన సారము.

గాంధీ బ్రహ్మర్షి లిల్లవ మహారాజు. మొదటిసారి సహాయనిరాకరణమును సాధనము అహింసతో మాడుకొని వైసను, దానియచరణలో ప్రజలు సామాన్యులగు శత్రువులను ప్రభానులు కాకు గనుక దౌర్జన్యము బయలుదేరక కప్పకని ఈ శాంతిప్రజలలో అట్టి యైక్యమత్వము మది పరిపాలన స్థానికమేయుట సాధ్యము కాదనియు అయినను దానిని కొంద రవలంబించు చున్నను తక్కిన విధానములను వదలమాడ దనియు, లిల్లవ గారు తనకేవలమునుండి. రాజ్యపరిపాలనలో ఒక రాజభూమిలేదు. ప్రతి భాగమును ఆయాసమములతో తగి నట్లు హింసతో మాడుకొనియున్నను, చేయుచునే యుండ వలెను. మన వాయము శ్రీ కృష్ణునివలె లోక సంప్రదర్శయై దుష్టులను యేదిభయముగానో నిగ్రహించుట, వారికి ప్రాథమిక మగు కర్తవ్యమని లిల్లవ గారు తమ జీవితచారిత్రకమున మనకు బోధించుచున్నాడు.

ప్రార్థనను, ఆంధ్రోత్సవములు మొదలగువానివలన మన దేశమునకు లాభములేనపుడు ఈ సహాయనిరాకరణము, తుదకు సాత్వికనిరోధముకల్ప మన కేయాయుధము అన్నవని కొందరు ప్రశ్నించవచ్చును. బ్రిటిషువారు ఆఫ్రికాభండమునంతయు మ్రొగివేసి వదలుట అనియోభండమునంతయు స్వాధీనమున కొన్ని తరువాత మనము మేల్కొని లాభములేదనియు, మనకు కృతజ్ఞులు వారైతరులకు కట్టికట్టినదియు, కాబట్టి ఒకప్పుడు ఈ సహాయనిరాకరణము లేక సాత్వికనిరోధము హింసతో మాడుకొన్నను, ప్రస్తుతపు గాడిద పిన్న, పిరికితనముల కంటె మంచిదనియు గాంధీ లిల్లవ లాభములు ఒప్పుకొనుచు నేయున్నాడు. కాని మనదేశము లింకను అసంతృప్తాధర్మ లో నుండుటకు తమయందు తమకే విధ్యానము లేకపోవుటచే మన వాయములు, వారి అనుచరులమాడ కలకల్లా పెనువల్ గాం గ్రెగులో సహాయనిరాకరణమును ఒప్పుకొన రనియు తక్కిన దేశములలో వలెనే ప్రజావిప్లవము మూలమునగాని రాజకీయమాత్రము రాదనియు వా అభిప్రాయము.

కాకినాడ వార్తలు
[ఒక విలేఖరుని నుండి]

ఈనెల కాకినాడ తాలూకాలోని సమాజము వేలంకి సక్రియమును 21-వ తేదీని శ్రీ గండి వెంకట్రావుగారి యాధి పత్యమున జరిగినది. అందు చర్చించబడిన విషయములు తీర్మానింపబడిన విషయములలో ముఖ్యమైనది లోకమాన్యడను బాలగంగాధర లిల్లవగారి మరణమును గురించి బోధనవారి అధికారియైన లెక్కలము మదరాసు పౌరధర్మ విద్యకు

నూర్చి చేయబడిన విల్లువైన అభిప్రాయము లెప్పుటయు జిల్లాలోనుండే లోకలోకాధ్యక్షులు వాక విల్లుయొక్క మొదటి అధ్యక్షులుగా నూరించినట్లు ప్రత్యేకవిధ్యాసంబంధమునకు హుటయలు అవసరము లేదనియు, అట్టిహుటయలు ఒకవేళ సాపింతులకు తటస్థమైనపుడు జిల్లా కలెక్టరు వాసంతుండు మొదలగువానిగారిని అధ్యక్షులుగా నుండిగాని వారికి సంబంధపడియుండరా దనియు, అసలే (అంగి) తన్ను చెల్లించు వారికి మరింత కష్టము కలిగించుట గనుక విల్లులో 34-వ సెక్షన్ కును ఉపహరింపబడిన విద్యార్థిమయమైన మన్ను విధించుట తగువనికాదనియు, మన్ను విధించునపుడు ఎంత భయభయన సంసిద్ధులై యుండురో అంతయును కావలసిన సామ్య ద్వారము యయ్యవలసినదనియు, విల్లులోని రీతిక సెక్షను రద్దుచేయవలసినదనియు గ్రాంటు సహాయము కొర వారు మరచిపోయి యేమియు లేకుండురీతిని రిఫరెన్స్ సెక్షన్ మార్పుపెసినవనియు బోధనా అభిప్రాయముగా తీర్మానములు చేయబడినవి.

ది గ్రేటు ఇండియన్

సిగరేట్ మాన్యస్యకృరిగు కంపెనీ గుంటూరు.

ఈ ఇంగ్లండ్ కలెక్షన్ నందు ఎల్లదను మా వాసనగల మేలైన "గ్రేటు సాగామన్" ఉపయోగించుడు. తన్ను తన్ను 1 కి ధర రు. 0.4-0.

మీరే యేల సిగరేట్లను చూపుకొనకుడనుకొ!
"గ్రేటు సాగామన్" మేము సరఫరాచేయు గలము. 2 పాను తన్ను 1 కి ధర రు. 0.8-0 ఒక ప్యాకెట్టు సిగరేట్ కాగితముల ఒకపాని లెప్పించి చూచిన నిజము తెలియును.

మీకు ఆసనమీదనుండు ఆంగడివారిని లేక పొగాకు వర్తకులను దీనిని అడుగుడు.

మేనేజింగ్ ఏజెంట్లు
ఎవ్వర్లు అండ్ కో గుంటూరు.

బహిరంగ వలము.

ఎస్. వి. "హ్యాన్డెడ్"

ఓడనుండి తిరిగివచ్చిన మాలములు (స్వార్లు), తెరచావలు, పనిముట్లు, ఫిట్టింగులు, ఓడగది సామానులు, లంగరుమోతులు, కమ్మిమోతులు, చేత్రాళ్లు, ఎవ్వరును ఓడ స్తంభమునకు కట్టు లావుమోతులు, బరువు వైకి ఎగయునట్లు త్రాడును త్రిప్పేచక్రము యొక్క పిట్లు (వింపు), లంగరులు, పంపులు మొదలైన సామానులు 1920 సంవత్సరము సెప్టెంబరునెల 15 వ తేదీనాడు మద్రాసు పోర్టుట్రస్టు భవనము (స్వింగ్ హావర్స్ కొటాయిలు) వద్ద బహిరంగపు వలము వేయబడును.

క్యాటలాగునకును, ఇతర అన్ని వివరములకును ఈ క్రింది చిరువామాకు వ్రాయవలెను.

విల్సన్ ఆండు కో.

లాయిడ్సు ఏజెంట్లు.
తపాలపెట్టె నం. 2 మద్రాసు

Wilson & Co.,
Lloyd's Agents,
P. O. Box 2, Madras.

కడపటివారము

పట్టర్థక నర్కను, రాయల్ మెనేజరీ

ప్రదర్శన స్థలము : ఎ స్టేషన్ రోడ్, మదరాసు.

ప్రతిదినము రాత్రి 9-30 గంటలకు ప్రదర్శన మారంభించబడును.

సెప్టెంబరునెల 1-వ తేదీ నుండి 5 వ తేదీ వరకు ప్రత్యేకపు మాటస్థ ప్రదర్శనము అందును.

శేల్లు కుప్పి యు. 3, 2, 1 గాలరి అలా 0-10-0, 0-5-0.

బాక్సు టికెట్లు, మదరాసు వెస్టులందు కంపెనీలో దొరకును.

V. G. Patwardhan, Proprietor, N. D. Marathe, General Manager.

అగస్త్యుని 28-వ శతాబ్దం నాటిది. మరల రామానాథుని పట్టుకొని, తదితర ప్రాంతములందు స్థితి మారలేదు.

కోనక్కలను తీరములు

లండను, ఆగస్టు 28:—తైమూర్ ప్రతిక తేదీ 25-వ తేదీని బాహు నుండి ఈ క్రింది వార్త వచ్చెను. ఆగస్టు 25-వ తేదీని బాహు నుండి మండలి కమిషన్ కోర్టు ప్రతికము వచ్చెను. అది అచటి కోనక్కలను తీరమిని, కోనక్కలను తీరముల పూరి పోవుచున్నారని, ఇమ్యూనిటీ హక్కును విడిచిపెట్టిరి. కాన్వేనుండి వచ్చిన బ్రిటిషు విమానముల ఎంబెలి కాచి కాన్వేనును చూపించినది. నాన్ క్రాసునుండి నాన్ క్రాసు సంఘ పావులు వచ్చెను.

అనన్తల్లాఖాను ప్రకటనము.

లండను, ఆగస్టు 27:—తేదీ 27-వ తేదీని తైమూర్ ప్రతిక క్రింది సమాచారము వచ్చెను. అనన్తల్లా ఖాను గాన శ్రీలంక ప్యాకెట్ రైలును నిర్మించును, పురపాలకత్వము లోని గొర్రుల కులమునందు, సంఘ సంస్కారపథముల నకలంబించుననియు, నీయములను సమర్థవంతముగా నభ్యుదయమును పొందుననియు ప్రత్యేకముగా నొకసంఖ్య తయారుచేయుననియు తెలియజేసెను. వీర్యము నది అల్లరికింద పరిణమించుననియు యాన భయము కలిగెను.

మైయియ కోనక్కలను ఎంబెలి నాకమునది. బాహు నుండి కోనక్కలను సమాచారము చాలమంది ప్రతికము వచ్చి నట్లున్నది. మైయియనుండి అజ్మయియనుండి తాత్కాలికములను నాన్నారు. వారిలో నున్నవారు చాల తక్కువగా నున్నాడు.

28-వ తేదీని తమస్సే హితుని స్వీయబ్రాహ్మణుల చంపి నందులకు కోనక్కలను కమిషన్ మైయియనుండి నిన్ను తెలియజేసెను ఇంట్లను బాహుగారును గూర్చివ్రాసిరి. అల్ల దులనందుకు పోలికలను సమాచారము ముగించగా తాత్కాలిక చాల సేవజీవారము వారు తుపాకులను గాల్చిరి.

పోలీసుల ప్రత్యుత్తరము

వాషింగ్టన్, ఆగస్టు 28:—పోలీసులను మరణించునకు ఉత్తర ప్రత్యుత్తరముల నడపునకు పోలీసులను విచ్చిన ప్రత్యుత్తరముల ప్రకటించుటకు వీలకాదు. పోలీసుల ప్రత్యుత్తరము ఆధారముగా నుండలేదని అధికారులను చూపారు. పోలీసులను విచ్చిన వారు చూపిన యుద్ధములను, పోలీసులను ప్రత్యుత్తరములను మొదలించుననియు అంగముల నూర్చి ఇచ్చిన చర్య జరుగుచున్నది.

ఇర్లాండు ప్రభుత్వమువారు విచారమును తెలుపుట బెర్లిన్, ఆగస్టు 27:—ఇర్లాండు ప్రకటనము. విజ్ఞానము కావలయు ప్రతికము వరాను విజ్ఞానములను, పోలీసులను విజ్ఞానములను సందర్భము 27 వ తేదీని బెర్లిన్ లో జరిగిన బానికీ ఆర్మీ ప్రభుత్వమువారు తమ విచారమును తెలియ జరిగెను.

మొసపోటామియా నిధి

లండను, ఆగస్టు 28:—మొసపోటామియా సమర్థముల ద్వారా యుద్ధములను సందర్భము. మొసపోటామియా ప్రత్యేకములలో అల్లరి వ్యాపించుచున్నది. మొసపోటామియా నిధి నివహముగ నున్నట్లు వార్తవచ్చిన మొసపోటామియా రాజీయో ద్యోగి విమానములను నేటికిని కరుణ చూపారు. పొల్లా కాన్వేను మార్గము బ్రిటిషు సంస్థలను చాలమంది కోర్టులను నేడుగొని యుద్ధములను మార్గము నాకుట తరిమిరి. నలువది బెంబులు వట్టుచున్నది. కాన్వేను కోనక్కలను కోర్టులను లింకను కోనక్కల యుద్ధములను చూపారు. క్రిస్టిలో నహా రాజీయోద్యోగిని ఆరబ్బులు వట్టుకొనిరి. క్రిస్టి దక్షిణ మున 80 మైళ్లదూరమున కాన్వేను రక్షకు బలము కోర్టులను తెల్లమారు తెలిపినను నేడువరకు వారి నెదిరించి తరిమి నది. ఇప్పుడు దానికి మరికొంతమంది సహాయము చేయుట కంపిరి.

బెర్లిన్, ఆగస్టు 29:—ప్రభుత్వమువారు కాన్వేనులను కోనక్కలను చీకములలో నుండి నూటికి 10 వంతుల చొప్పున చాలమంది తగ్గించుటకు నడుచుచున్నట్లు.

కన్వేను ప్రభుత్వమువారు హిందూ ప్రకటనను గూర్చి పుటకు ముందు యుద్ధములను పోలీసులను సందర్భము నిధిగా యుద్ధము చేయుచున్నది.

విల్లోఖిగారి మరణము

ఫోర్ట్, ఆగస్టు 27:—వీరి మరణమును గూర్చి యంకము విచారణ జరుగుచున్నది. వానిని చంపినవాడొక ఫోర్టులో నుండియును. వానిని దిద్దరకు వాల్మీకీయారావుని. అందు 8 దొంగతనములను గూర్చియు, మరొకటి పోలీసులను త్రోవకు కొట్టుకును గూర్చియు నైయున్నది. మొదటివానికి రెండు సంవత్సరములు శిక్ష వేయబడినది. ఇంకను కొందరువట్టుకొన బడిరి. ఇందు 8 గురుందిరిని తెలియుచున్నది ఇప్పటివరకు వచ్చినవాళ్ళమును బట్టి, వాని చావునకు కారణము, కొలాఫత్, యుద్ధములు అని తెలియుచున్నది. 27 వ తేదీ సాయంత్రము 8-20 గంటలకు చనిపోయిరి. ఇద్దరు హంతకులలో నొకరు కొలాఫత్ వ్యవహారములను యుద్ధముగల్గి చంపితినిని పుచ్చుకొనెను.

ఇకర హంతకులను చెప్పలేను. దహన నమస్కారము లీ యుద్ధముల జరుగును. గృహములకు తరలించి బడుచున్నది. మహమ్మదీయ నివాసభాగముల పోలికలను అధీనమున నున్నది. ఈ సాయంత్రము, విచారణ సానుభూతి చూపుట కొక పాపము జరుగును.

దహన సంస్కారముల సాయంత్రములకు అపుడల జేయబడెను. ఈ మహమ్మదీయములను తెల్లనెంబు గవర్నరు రావచ్చును. పోలీసులను ఇన్స్పెక్టరు జనరల్ ఆఫ్ పోలిసు ఇకర యుద్ధములను రావచ్చును. విల్లోఖిగారు సరిగాను గతరాత్రి ప్రత్యేక పాకములలో నెంతోమంది చచ్చిరి. అన్ని దుశాసముల మూయబడెను. బాహుగారులను అని తెలియజేసెను. కమిషన్ బంగారు చుట్టుకలను మూయబడిరి. అన్ని కోర్టులను పోలీసులను సందర్భము తదితర సంస్థలను మూయబడెను. ప్రత్యేక సభలను జరుగును. ఇంక నె వ ర దు చుట్టు కొ న బ డ లే యు. ది ప్రీ ట్టు మునినపర్ బోర్డులను సభలగావించి, విచారణను, సానుభూతిని చూపిరి. లక్ష్మణుల పురములలో నొకగొప్ప సభ జరిగినది. దహన సంస్కారముల కనేకులు వచ్చిరి. తెల్లనెంబు గవర్నరు, ఫిలిప్ మిషన్ గూడ వచ్చిరి. వీరుపురు, కనకామణిగా నుండిరి. రాజకీయనిధినుండి, సానుభూతి కంటివచ్చి నది. దహన సంస్కారము విరమించు ఏ. పాట్రిక్ గారు గావించిరి. కనకామణియు పుచ్చుములలో నింకబడెను. అనేకులు హిందువులు పుచ్చుములను చచ్చిరి. ముగిసికల్ కోర్టు వారు గావించిన ప్రత్యేక సభకు 30 వాళ్ళుకొద్ద బట్టి గారభ్యుత్తర వహించిరి. తెల్లనెంబు గవర్నరు, ముఖ్యకార్యదర్శి, కమిషన్, ఉద్వేగములను అనుభవించియు, తాలూకా దాదా, భూస్వాములు అనేకులు వచ్చిరి.

అధ్యక్షులు తమ యుద్ధములను విల్లోఖిగారి మరణమునకు గాను, మనవిచారణ సానుభూతి చూపుటకు మన మిక్కడ చేరితిమి. నేనక్కడకు వచ్చునదికి సర్దికాసి నుండి వారి మరణమును గూర్చి విచారణ కనబడు చుండును. ప్రజానురంజకులను, మానవ సంకల్పములను, ది ప్రాంతీ కమిషన్ విల్లోఖిగారు మరణించుటచే ఒకగొప్ప సేవదేను కొల్పొందిమి. వారికి, హిందు ప్రభుత్వముల లాల్లమైన దుశాసము. ఆయన మింక రకు విరమించుము. మింక రాయనకు, పరిచయము. ఈ మండల ప్రజలకు రాష్ట్ర మూలము, తన విచ్చివ్యయము నిరాశులుగా జొనర్చెను. నాయకులను, ముగించుటకు పూర్వము నేను మింక హిందూ ప్రకటన చేయుచున్నాను. ఉత్తర ప్రాంతములను యుద్ధములను, ఈ మండలమున, కొలాఫత్ సభల జరిగినది. ఇప్పుడు సందర్భము కోనక్కలను తలన బడిగినది. అందు కరి మి డ, ప్రాంతీ కమిషన్ ను చేయుట చేయుచున్నది. ఈ సభలకులను యుద్ధములను మలనను, కట్టుకు మిలో, చాలమంది తెలిసియుండక పోవచ్చును. కాంతముగ జేయుటను, మిడు సహాయములకు ప్రభుత్వమువారికి పూర్తియైన స్వాతంత్ర్యము గలదు. ఇటువంటి చారణములను కలగజేయు, అందోళను నలుచుటకు గూడ వారి కధికారము గలదు అని నుడిచిరి.

ప్రతికాభిప్రాయములు

కమిషన్:—ప్రభుత్వోద్యోగియులను నిర్ణయము నిందించు వారల నడచినచో ఇట్టి హత్యలకు జరుగుననియో యని మార్గము:-

బంగారీ:- భిలాఫరు ఉద్ధములను అదగియున్న ఫౌరకత్త తెన్నెలయు నెడలుచున్నది. వీనినాపుట యెంతయు కష్టము. ఈ హత్యయే మూలమునకు నిదర్శనము చెప్ప నదిగానంద ఫౌరము. భిలాఫరు నాయకులందరు దౌర్జన్యము కలదని చెప్పబడే వీనిని తప్పక గొల్లించును. కాని భిలాఫరు దుర్జన్యములలోని వారలందరును నాయకుల తన్ను జ్ఞానముండదని వీరు గమనించు కలెను.

వెనుగొండ డి|| ము|| కోర్టు

O. S. 308/1920.

వాది:- అది నా నాయకులైన కోమలము రంగారెడ్డి సా|| గారివారికి తా|| హిందూపురం.

ప్రతివాది:- ఫోర్ట్ కోమలము భావావాసిం భావ సా|| గోరంట్ల తా|| హిందూపురం.

ఈ సందర్భము ప్రతివాది వాది వేరు 8-8-08 తేదీలు 89-1-0 లకు ప్రాయశ్చిత్తములను అనుకరించుటకు క్రమమున వాదాచేకి ప్రతివాదికి 2-8 దహనముగా నమస్కారము చేయించినను, కావలె తప్పించుకొంటూ వుండేటందున కోర్టు వారి పుత్రులను ప్రకారం అంధకరములను ప్రచురపరచినది. ఇందులకు వాయిదా 4-9-20 తేదీలకు ప్రతివాది వెనుగొండ డి|| కోర్టుకు హాజరైనయెడల అతనికి శిక్షముందు యా సందర్భము అవుతు అనేసంగతి తెలుపదయ్యెను. ఆర్. వెంకటరావు.

కర్నూలు డిస్ట్రిక్టు కోర్టు

ఫ్రెట్ ఒరిజినల్ పిటిషన్ నం 88/1920

చనిపోయిన కందిమల్ల కొండయ్య అవ్వ విషయములో,

అర్జిదారు:- కందిమల్ల అమ్మయ్య, సా|| లింగంకిన్నె, కోడలులంట్ల తాలూకు కర్నూలు జిల్లా.

వై అర్జిదారు వెనిమిటి అయిన లేటు కందిమల్ల కొండయ్యయొక్క అవ్వ మనూలచేతికొనుటకు గాను సర్వెయన్ గర్వి ఫిక్సు యిప్పించకలెనని వై అర్జిదారు వై కోర్టులో దాఖలు చేసిన అర్జి విచారణ వాయిదా 1920 నవంబరు 25 వరకు నెల 29 వ తేదీన జేయబడినది. అర్జిదారుకు గర్వి ఫిక్సు ఇవ్వకుండ దడుటకు ఆక్షేపించేవారందరు నడచలేన వై కోర్టులో హాజరయి మనవి చేసుకో గర్వముల తెలుపదయ్యెను.

కర్నూలు. } ఎ. వి. శంకరరావు. 28-8-20 } కలెక్టు, తరపు పిటిషన్

కావలెను

ప్రైమరీ లోవరుకేందరి ప్రయిమింగు గల ఉపాధ్యాయులు శ్యామలాభ్యుపాతశాలకు గావలయును. వనిని గోరువారు గురగణాలులను దొపుచు నీక్రింది చిరునామాకు ధరఖాస్తులను బంపుకొనవలయును.

మ్యానేజరు: " శ్యామలా " ధర్మపాతశాల, C/o పోస్టు మాస్టరు, నిడుమాల పోస్టు, మచిలీకట్టము.

దీనపోషకశతకము.

ఇది సర్వజనతేదీయ మై ధర్మజ్ఞానముల బోధించుచుండును 1 అణా.

విజయవిలాసనాటకము.

ఇది శేషమూర తేంకటకర్తకు మను విజయవిలాసము లోని రసవంతములగు కథలను 12 రూపాయలకు, 10 అణాలు.

3. భర్తృత్వమారి ప్రబోధము.

ఈ నాటకమునందు (1) కన్యాకులూ, వరుకులూ నిరకనము, (2) స్వయంవరము, (3) గృహస్థము, (4) సంసారజీవనము, (5) గురుశుశ్రూష, (6) జ్యోతిష్ముని దుర్మరణము, (7) వాక్యవిచారము, (8) భగవద్భక్తివాదము, (9) వారకాంతలచర్యలు, (10) పతివ్రతాధర్మములు, (11) నిర్వేదము మున్నగువిషయములు గలవు. 12 అణాలు.

4. భర్తృజనమనోరంజనము, (భగవద్గీర్తనలు)

ఇది సంఘసంస్కారములకు నాటక సామాజికములకు, తదితరులకు సహకారముగా నుండునటుల మంచి మట్టులతో వ్రాయబడి భర్తృసాధనకీర్తికాంతు నిధిలకు ప్రకటించబడినది. 4 అణాలు.

వై నాయకుల ప్రకటన లొక్కసారి తెప్పించుకొనినచో పోస్టేజీ సహా రూ 1-8-0 మూలము. ప్రకటన భాండాగారములకు 1 రూపాయకే కంటబడును.

దాసరి లక్ష్మణస్వామి, విశాఖరము, గోదావరి జిల్లా. (2401)

ప్రస్తుతపు బిల్లు కాకివిశ్వవిద్యాలయవిద్యకుల ప్రకారము చాలావరకు అభివృద్ధిచేయబడినది గాని కొన్ని విషయములందు కొన్ని అవకాశములు ఉన్నవని శర్ జేత్రవనాచ సర్వాధికారిగారు చెప్పిరి. జేత్రవనాచి కాళిభేదములనుబట్టి విద్యాలయము లేర్పరచునట్టి ఎంతమాత్రమును సమంజసమైనదిగా వనియు వివిధకారములనా రోకరిలో నొకరు సంబంధము లేకుండునట్టి ఎప్పుటికిని యుండ గూడదనియు ఒక ప్రత్యేక సంఘము కృద్ధిపొందినచో దేశభక్తుడయిన గలగు నను కలంపు కాననముల యుండ గూడదనియు, కాబట్టి సెలెక్టు కమిటిలో కొంతమంది హిందువులుకూడ సభ్యులుగా నుండుట మిక్కిలి మేలైనవట్టి యనియు చెప్పయ బిల్లును గురించి చక్కగా ముఖ్యవిషయములు వివరించుచు కొన్ని జీని ఖండింపసాగిరి. ఈ బిల్లులోని క్లిష్టమైన నిబంధనలును, కేవలము ఒకసర్టికమైన జాత్యాధికారియను నాకు మిక్కిలి విచారమును గలిగించినవనియు ఇప్పటివరకే జేత్రవనాచిగారి కెండి అకాంతి ప్రవేశింపకుండు ప్రస్తుతవిద్యాలయ విధానముల వద్దని అభివృద్ధికరములగు, మార్గములందు చట్టములు లేయ వలెనని తప్పుకొనవనియు చెప్పిరి. పిమ్మట బాసర్లగారు సర్వాధికారిగారిని కూడ సెలెక్టు కమిటిలో సభ్యులుగా నియమించవలెననియు, వారు సభ్యులుగా నున్నచో బిల్లు విషయమును గురించి చక్కగా విమర్శింప గలవనియు, తాము సభ్యులుగా నుండకుండినచో సవరణలు లేకుండునని వారు కలంపిరియు చెప్పిరి. అసంతరితము మహమ్మదాలాదు రాజాగారు మహమ్మదీయుల తరపున రాజప్రతినిధిగారికి కృతజ్ఞతాపూర్వక వందనము లప్పించుచు విశ్వవిద్యాలయ స్థాపన సందర్భమున మంచి కలహా నొసంగిన విద్యార్థులు సభ్యులగున నమ స్కృతులు లా సర్పిరి. మరియు అలీ ఖుర విద్యాలయము స్థాపించి సమృద్ధిపండియు ఒకవిశ్వవిద్యాలయమును నిర్మించవలయు నని మహమ్మదీయులు కోరుచుండెననియు అలీఖురు సామ్రాజవిద్యాలయమునకు వెంటబడినట్టియై యుండినయు యిప్పుడే విశ్వవిద్యాలయము కావోవుచున్నవనియు చెప్పిరి. వెండియు విశ్వవిద్యాలయస్థాపనము తమలో భేదభావములను బట్టి యెటుకు బయలు స్నేహభావమును గలిగించి ఎక్కువ వివేచకమును కన్పిపాతంబంధమును, గలిగించినవనియు అట్టి భావము లింకను దివదికాభివృద్ధి చెందగలవనియు చెప్పిరి. విద్యయు, జ్ఞానమును తరస్పర స్నేహభావమును గ్రహించగల క్లిష్ట ప్రసాదించినది. మరియు విశ్వవిద్యాలయముల వలన మౌనకవాలియొక్క అశేయమును తీర్చగలవనియు కొన్ని విషయములందు వైదవలపించితిగా బిల్లులేనిమాట వాస్తవమనియు, అయినను అభివృద్ధికరముగా నుండె ననియు చెప్పెను. మరియు విశ్వవిద్యాలయము కానియొక్క ఉన్నతాదర్శములను పరిపాలనముకు స్వతంత్రమైనదిగను, నిరంకుశముగను నుండవలెననియు చెప్పిరి. పిమ్మట అలీఖురు మహమ్మదీయోజనములకు కేంద్రస్థానముగా నుండెననియు, ప్రజాతిక యింతవరకు కయరు గాకుండుట వారి కందరికిని విచారకరమైనవనియు, కాదనక వివాదమువారి మూడుకోర్కెలను తీర్చుటకు అలీ ఖుర ప్రధాన స్థానము వహించినదనియు భవనండినచో యింకను కొన్ని సమస్యలును గలిగింపవలెననియు కాకి, దక్కావిశ్వవిద్యాలయముల బిల్లుల వయఖరిని బట్టిచూచిన యావిశ్వవిద్యాలయమువారికి తమయిచ్చాను పారము విద్యాలయమును సదేవుకొనుటకు స్వార్థకత్వము గలిగి యుండుట ఎక్కువవిశేషమనియు యింకను అట్టిస్వార్థకత్వము ఎక్కువగా నుండవలెననియు లేనిచో బాధ్యతయు అధికమును నుండవలయు సామాన్యనిద్యకు చోడుగా మరచివెట్టి కూడ గలగజేయుట సుశ్చిన్తకరముగ నున్నదనియు చెప్పిరి. అసంతరితము శర్ ఉమర్ హుషేత్ ఖాన్ గారు మచ్చటించుచు ప్రభుత్వమువారు మహమ్మదీయుల కెట్టి మేమున జేయుచున్నను మహమ్మదీయులు బ్రతిమాలియ్యగిని వార్యగానింకనాడని వినుటకు మిక్కిలి విచారముగా నున్నవని చెప్పిరి. పిమ్మట సేత్ సలీక్ గాలిమారు కూడబిల్లును ఆమోదించిరి. అసంతరితము వఖీగారు సభ్యవారిచర్యకు కవాబాసంగుచు వచాబు అలీచాదరీగారు సభకు రాజాజరుగాన వారి స్థానమున సర్వాధికారిగారు సభ్యులుగా నుండుటకు నాకు సమ్యక్మని చెప్పిరి. అంతకుసభ 4-30 ఘంటలకు ముగిసెను. మరియు 81-వ లేదీ మంగళవారము సభ సమావేశమగును.

హా.బా.యోగి—భయకామైల్ స్త్రీమన 2-10 నిమిషము
ఒక మార్పురువకలి పోయెను.

27-వ తేదీని లాహోరులోని బ్రాహ్మసముహార భార
తీంత సంఘమువారు సభ గావించి రాజకీయసర్పంధులు
నందర విడుదల చేయవలెననియు విడుదల గావించబడిన
వారు కాశీనగరభు కళధర్మముగ నుండవచ్చు నని ప్రభుత్వము
వారు ప్రకటించవలెననియు తీర్మానించిరి.

బొంబాయి, ఆగస్టు 28:— బొంబాయి నండి 86 లేదా 87 న బయలుదేరిన 'మనీలియా' అను ఓడ 25 తిరుగుముఖాన, ముయోబురవ చోరున. ఈ చూర చూడముదాన వెరావెనగ్గ, కనబడిన 'స్పీలియా' అను ఓడ చెందవలెడి యుదముగా దడి గంటల 11 క్కడకు చేరకయ్యెను.

జాంబాబు:— జాంబాబులో హ్యూస్మిల్ హాజీజాం
ద్రశమ్యోక్తు యింగన నిలిచియున్నది. రోడ్లనుండి చిత్ర
హరిగి దుర్వాసన బ్రహ్మచరయడెడి. ఇండ్లలోని చిత్రసంతాన
బ్రహ్మచర్యక రసగుబెట్టిచేయును ఉత్తమ చేసిది. ఈ
పుగా వనిచేయు హాజీజాంద్రశ రోహను రు 1-8-0 యిచ్చున
మని ప్రకటించిరి.

గుంటకల్లుపండు రైల్వే ఉద్యోగిగా నున్న షేక్ రిజాల్
సాహేబుగారిని సందర్శించి బహుమతిని పంపిస్తూ, వారు అంజా
మాన్ ఇస్లామియాత్ కార్యదర్శిగ నుండి చేసిన సేవకు, వారు
స్నేహవాత్సల్యధనము, రైల్వే ఉద్యోగియై, స్నేహితులు
ఈ నెల 22 తేదీన వారికి ఇంద్రావతి వానకొక బంగార
ఉంగరమును, గడియారమును బహుమతిని పొసంగి:

కలకత్తా:-మినుపల్లియంతో కరణం తగ్గయన్నది. తొమ్మిది రక స్థానములతోను, 4786 గురు, రక్షింపబడిరి. దినమునకు 898 రూపాయలు ఖర్చు అయినది.

కవికం గౌరవమును బట్టించుటకు కవిని అధ్యాపనముగా
యొప్పుటకు, దివ్యం శ్రుతిక్రమమున బట్టి రూపాయలన్నియు,
సబల్ లాల్ లో, 8 గురు చనిపోయిరి.

[illegible]

సింహ, ఆగష్టు 28:—గాలి రావుబనార్డర్ బి.ఎస్. కర్మ
 గారి గృహుడును మైతాకద్ర, యీ సాహజుంకాలమున నొకవిందు
 జరిగెను. ఈ మధ్య పూర్వచంద్ర జేగాడికి గవర్న మెంటువా
 రిచ్చిన రాజసాహెబు సహ నియ్యతి కేర్పరచబడెను.
 ఆ సహజమున, రివియూ వ్యవసాయ, కాభోద్యోగియునును
 సహాయోద్యోగియును విచ్చేసిరి. కర్మగాడు తమ యొ
 వ్యాకములో, నిట్లు చెప్పిరి. “కాభ యొక్క సువత, కాభో
 ద్యోగియుల సామర్థ్యముల బట్టి యుండును. ఎక్కడ కేర్ప
 సామర్థ్యము బుండునో, అక్కడనే, క్రతుత్వముజారు కర్మ
 తీసికొనెదరు. అక్కడనే బహుళంబునెదరు. వంశశ్రేణు
 సిందూజేక పరిపాలనలో నెక్కడవోకర్మము గల్గియున్నాడు

అట్టివో వారి కి ననదు వచ్చు టాశ్వర్యము కాదు. తన
కత్తిసామర్థ్యములు చూపి, ప్రభుత్వమువారిచే, గొప్ప సనదు
బొందుట కనేకయార్థములు పనిపాలనతో గలవు. ఈజేగారును
మీరే నేమిచేయును, సామ్రాజ్యమున కింకను వెళ్ళున నేమి
జేయుదుర నాక; జేగారు ననమను స్వీకరించును తా మెంత
ఉపాయోద్యోగిగా పనిచేసిననవియు, అది తన విధి యనియు
చెప్పును ప్రభుత్వముకాదు చూపిన గౌరవమునకు వందనము
అర్పించెను. అక్కడకు వచ్చిన వారి అందరితోను కర్మగార
కలిసి మెలసి మాటాడిరి.

దిమిత్రోగ్రామమున మహాజన సమూహమును చేరితిని గొంత
సంఘము స్థాపించుటచేసెడిది.

[illegible]

రైతుబంధి దీక్షానాటకము:—28 వ తేదీ ఉదయము కాపి
నమిరైన నాల్గవై, కా నా పూరు క్షేత్రమున రెండు
నరతులబండ్లు దీక్షానివచి. బండ్లయొక్క రెండు ఇంజన్లను, 12
వాగినములను పనిపెట్టించి. ఇంజన్లలో పనిచేయు డ్రైవర్ల
కును, ఫయరు మెనులకును ఉన్న ఉన్న గాయములు తగిలెను.
రైతుమార్గము కురల బాగుచేయు తర్యంతకును మెయిలుబండ్లు
కా నా పూరు కాండా సేవకుల మార్గముగా నడచును.

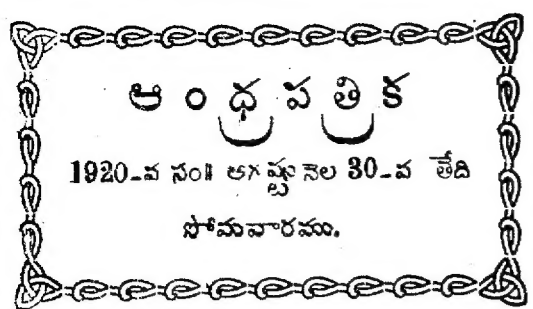
అన్న :—నలుగురును నువ్వులు కర్తులతో, విద్వా
గారిని చంపివట్టు తెలియదనినది. వట్టుబడిన నువ్వు వాంఠ
కుదు నితోటి గారు యింటిలో లేనియెడల అక్కడనుండిపోయి
డికారలెట్ గారిని చంపి యుం దెడివాడనని చెప్పెను. ఈవాంఠ
కుదు దుష్ప్రకర్తనగలవా డగుటచే యితివరకే పోలీసువారి
నోటినుతో నుండి యుండెను. నేరముల పేర్లు పోలీసువారికి
తెలిసెను. వారిని త్వరలో నె వట్టుకొందురు. ఈ దుర్మార్గము
చేసినవారిని ఖైదు రామ్రాయువా రందరకు గర్హించుచున్నారు.

లాహోరు:- లాహోరు డిస్ట్రిక్టు కిక్కులీ పశువులను నిక్కులంబడ ఒకసభ చేసి అందులో రాజకీయసభ్యునిగు అందరి విమలబలచేతులును అట్లు విమలబల చేతులపై కారంద రుప బెంగలో విమలబల చేతులపై కారంద రుప ఎట్లు చూడ బడుచుండిరి అదేమిదిగా విమలబల చూచుకుంటు గవర్న మెంటువారిని ప్రార్థించుటకు తీర్మానించిరి. నిక్కులబల కిలా ఫ్ వ శుభశ్రుతు సంబంధించిన చూచుకుంటు యొడ సాక భూతిగల దినియు కారి సాచుకుంటు ఆధారపడి యుండ వయసనియు తీర్మానించిరి.

సహాయ నిరాకరణము:— బహుమ్యుదాతాలో జరిగిన గురువారు రాజకీయసభలో సభ్యులు అగు అబ్బాస్ తయ్యాబీగారు మాఖుళుగ పంజాబుఖిలత్ విషయముల గూర్చియు యజ్ఞపత్యసించుచు వరు మార్గ మేమి లేకుంటుందో సహాయ నిరాకరణమార్గ మే శేరణ్య మనియు, ఏదిభావ మింగి కరింపబడినను మొట్ట మొదట భారము బద్ధాదితలే మ్రోయు వలెను గాని ప్రజా సామన్యమును ప్రతికోల్పింప యునినయు కాదనియు గంభీరోపన్యాసము గావించిరి.

లవణత్రాయణగారి యాహ్వానము:— దక్కను లిబరరీ
 సంఘ కార్యసాధనాక శంఘాధ్యక్షు లగు గాం. కామయ్యగారు
 తమ స్నేహితులను చాలమందిని అవసర జేయునభిప్రాయమున
 జోరించి మని లవణత్రాయణగారికి జవాబిచ్చిరి. పునహామిందీ
 కొందరు లిబరరీ ప్రముఖులు వెదవించురు గాం. పరంజాయి
 గారు కాంగ్రెస్ జనుల దినములలో తమవ పాఠ్యమున
 కాలేజీలో వున్నందుకుచే రాజులమని తెల్పిరి. వైసంఘము
 కాక మాంజేనూగారియందు తమ విశ్వాసము తెలిపివారు
 వెన్నాయగారు రావలెనని కోరిరి.

బొంబాయి, ఆగష్టు 80:— యాకూబు హుస్సేనున
 (కుడుక్కు) భాదీనా, హాసాసా గార్ల కవుల నిన్నును, మొయి
 తోటుమిద నిక్కడిన కచ్చిరి. ఇదివరకు క్రమరీతిని దా
 కంటె స్త్రీ పద వాల్ల గంటఁకు చొంగుగా వచ్చిను. అనే
 మహాన్మునీకువాడఁడను ఉత్సాహముతో నూచిన అహ
 దము తాజో మహాలో నిచ్చిరి. అమె పుష్పమాలాలంకృత
 రా లాయెను. అమె కానిస్తాంబునోపిలుతో విద్య సభ
 సింది, కురుక్కు భావతో మెట్రిక్సు లేవనలూ కృతా
 లాయెను. అమె వింతకుపుల్లి, సోదరీయణితోను, ఇతవు
 సోనరులతో నామెకు కది సంతర్పణల యాదుకచ్చినవ్వను
 ఇంగ్లాండుకు ఉత్తర విద్యాభ్యాసమునకు తీసిగొని వెళ్ళెను
 కిలాఫత్ సంస్కరణముల విషయాలతో, క్రిందటి సంత
 రము ఇంగ్లాండు పెర్లిన్ యాకూబుహుస్సేనునా లండనులో
 నామెకు విచారములయి. గతసంవత్సర మాసములో బా రిది
 వున వికాసమూచి. రేపు నాగ్లూర్ మొయిలతో, బంబ
 తో కలకత్తాలో జరుగవలె యున్న క్రమైక కేరీయమున
 సభిక్షను మహాన్మునీకుసభిక్షను బిలాఫత్ సభిక్షను కరుడు



ఆంధ్ర ప్రభోధము

(101)

అధ్యక్షులు డా॥ భక్త్యుక్తాచార్యుల కార్యము

అధ్యక్షులు డా॥ భక్త్యుక్తాచార్యుల కార్యము

సమయమునకు భక్త్యుక్తాచార్యుల కార్యము వరిత
పించుచున్న సమయమునకు భక్త్యుక్తాచార్యుల కార్యము
మును సమయమునకు భక్త్యుక్తాచార్యుల కార్యము
హింసచున్న విధమున దేశచరిత్రము బహు
భంగుల వ్యక్తము చేయుచున్నది. వందతులు
పామరులు భక్త్యుక్తాచార్యులను నిర్ణయించుటకు
బ్రయత్నించుచున్నారు. దేశోపకారము కత్తికా
క్రమములకు గంభీరము చేకములను జేయు
చున్నారు. ప్రజల యువదేశముల నావించుచు
నున్నా పావరములను అనుచున్నారు. ఆంగ్ల
సంస్కార జన్మమైన నాయకులు యాత్మవ్యయా
పమ ప్రజలయందును సుదయించుచున్నది. తమ
వరిసమయందు జరుగుచున్న లోకవ్యవహారముల
నెఱుగని ప్రజలు స్వానుభవములేని ప్రచంచ వ్యవ
హారములను గంభీరముగ జర్పించి ఖండించుట
యాచారమైనది. ప్రక్కనుగల గ్రామవ్యవహార
ముల నెఱుగని నాయకులు నిరాటంకముగ మనపా
టేమియు జరుపు లున్నాండు పోలాండు వ్యవ
హారములను నిర్ణయించు సమకట్టుదురు. ఆత్మ
వికాసము లేనివానికి వరధర్మములు బోధ్యములు
గాజాలవని యనుభవము వ్యక్తము చేయుచున్నది.
తలకు లోకమాన్యుడు నాయకు లీధర్మరహస్య
మును గ్రహించుటగాను వ్యాసారంభమునందు
నిర్దేశించిన గీతాశ్లోకమును సవసానకాచమున జదివి
నటులు గ్రహించవలసి యున్నది. ఆంధ్రప్రదేశ్
వ్యవహారమును బరిశీలించిన వారకు గీతాశ్లోకము
నందలి భావార్థము వ్యక్తము గాగలదు.

ఆత్మవ్యయాపుడైన భగవంతు డవతరించు
టకు కేవలము భక్త్యుక్తాచార్యులను సధర్మా
భ్యుదయమును గలుగుచున్నది. ఆంధ్రప్రదేశ్
ధర్మ మంతరించినది. ఆంధ్రప్రదేశ్మున కవరి
చితమైన వరధర్మము పెరుగుచున్నది. భక్త్యుక్తాచార్యుల
యను సధర్మాభ్యుదయమును నావరించి ప్రాదయ
వరితాపమునకు గారణం బగుచున్నది. ఆత్మ
వ్యయాపమును ప్రత్యక్షము చేయుటకు సాధన
భూతములైన సారస్వతమునందును సాహిత్యము
నందును యాచారములందును భక్త్యుక్తాచార్యులందును
సకల విజ్ఞానమునందును నీ దుర్లభయే గోచరమగు
చున్నది. ఆంధ్రదేశమునకు బ్రఖ్యాతిని గడించిన
వేదాధ్యయన నిరాయణుల శక మస్తయమును
నొందుచున్నది. సాంగోపాంగ వేదాధ్యయనకుల
కాక వరహాసంభావనదొరుకుట దుర్లభము. మహా
వందతుల శకమస్తయించుచున్నది. తర్కవ్యాకరణ
మీ మాంసాది శాస్త్రములను జదివెడి విద్యార్థుల
సంఖ్య క్షీణించుచున్నది. కాశీక్షేత్రమునందు
మహాపండిత్యమును గడిచిన నోరి సుబ్రహ్మణ్య
శాస్త్రిగారు వంటి మహాపండితులకు పట్టపంపు
కొనుటకు నలువదియవ్యయాల వేతనము దొరుకుట
దుర్లభముగ నున్నది. ఇప్పుడుగల మహాపండితు
లస్తయించిన యాంధ్రదేశమునందు వందతుల

మస్తయించు నను భయము గలుగుచున్నది. సార
స్వతోపాసకులందు సాహిత్యవికారదు లవయావ
ముగ నున్న విధమును నాంధ్రకావ్యములు వ్యక్త
ముచేయుచున్నవి. ఆంగ్లభాషా కావ్యముల నో
వంగభాషాకావ్యములనో యనుకరించుచు
వ్రాయుచు నూతనరచనలు గల్పించినటులు శ్రమిం
చుట యాచారమైనది. కావ్యములం దాంధ్ర
ప్రాదయమునకు సహజ మైన రసహృదయమే
యిగోచర మగు చున్నది. ఆచారవ్యవహారము
లాంధ్ర సాహిత్యమున కనుకూలము లైన సాంప్ర
దాయాచారములు నిర్ణయించుచున్నవి. విజ్ఞాన
ప్రాప్తికి సాధనభూతము లైన సకలాంగములం
దును నాత్మజననమునకు మూలసాధనమై సర్వధ
ర్మము పోపుటయును వరధర్మాభ్యుదయ మగుట
యును ప్రత్యక్షమగుచున్నపు డాత్మవ్యయావ
గ్రహణము దుర్లభ మగుటయును విచిత్రము
లేదు. ఉద్యోగమో ఆంగ్లవ్యయో కుబేరవ్యయో
మహావ్రతిభకు సాధనంబులుగ నున్న సమయ
మునం దీ సాధనలులేని యాత్మ వ్యయావ
జననము దుస్తరం బగుచున్నది. పౌరసేవ్యాద్యో
గులవలె భారతీయోద్యోగులును సర్వసమర్థులు.
ఉద్యోగములు సభాధికతులు. ధర్మనిర్ణయదత్తులు.
వరమపూజ్యులు. ఆంగ్లవిద్యావంతులు మహాపండి
తులు. సాహిత్యవికారదులు. మహాకవులు. విమ
ర్శకులు. శ్రీమంతులు దేశభిమానులు. వండి
తులు. ప్రాజ్ఞులు. జాతీయతను స్వరాజ్యమును
నుచ్చరించెడి యాంగ్లామెరవరిచయము గల యువ
కులకు గల ప్రతివత్తి గౌరవము మహాసభల
యందును నిత్యవ్యక్తములందును మహాపండితు
లకు లేదు. ఆంధ్రసారస్వత హృదయ వరిచయము
లేని యాంగ్ల విద్యావంతుల ముద్రాంతములేని
కావ్యములు గ్రంథములు క్రతిభావిరహితములుగ
నున్నవి. మహాపండితుల విజ్ఞానము భర్తృహరి
చెప్పినటులు విలువలేక ను నశించుచున్నది.

జ్ఞో. బోధాశో మత్స్యగ్రస్తా ప్రథక శ్మయమాపి,
అభోధో పవాకాశ్వాస్యే జ్ఞప్తయంగే నుభాపిరమ్.

ఈ వివరిత వర్ణితులందు వంగమహారాష్ట్ర
దేశములందు గల యాత్మవికాసమైనను నాంధ్ర
దేశమున గలుగకపోవుట యాంధ్రప్రభోధమునకు
గళంకమును నిర్వీర్యమును గలుగచేయుచున్నది. ఆ
దేశములందు గల వరిశోధకులు వందతులు శాస్త్ర
జ్ఞులు రాజ్యాధిపతిజ్ఞులు కావ్యకర్తలు మనదేశమునందు
లేకపోవుటకు గతంచేయను ప్రశ్న సహజముగ
గలుగుచున్నది. ఆంధ్రుల వరిశోధనల కనుకూల
మైన గ్రంథములు కావనములు స్తూపములు
గలవు. వానినవ లోకించెడి వారు లేరు.
కారణము మన యాత్మ వికాస రాహిత్య
మని విస్మయమగుచున్నది. మనతిక్కనలను పోతన
లను సూరన్నలను త్యాగయ్యలను దలపోసినపుడు
వర్తమాన యుగమునం దాంధ్రప్రాదయమునం
దుదయించిన నిర్వేషత్యము వ్యక్త మగు చున్నది.
ఆంధ్రప్రాదయవికాసరహితమైన ఆంధ్రరాష్ట్రము
విశ్వవిద్యాలయము సారస్వతము లోకమాన్యు
డువదేశించిన యాత్మావతరణమునకు సాధనములు
గాజాలవు. అయిన నీ విషయమునందు జరుగు
చున్న ప్రయత్నము లత్యల్పముగ నున్నవి.

ఆంధ్రప్రాదయమునం దాత్మవ్యయావమును
జూచుట కనుతాపచిహ్నములు గలిగిన వని
యాంధ్రదేశ సంస్థాపనలు తెలియజేయు చున్నవి.
ఆంధ్రజాతీయ కళాశాల ఆంధ్ర మహాసభలు
ఆంధ్రోద్యమము సంస్కృత కళాశాలలు
జాతీయప్రాదయమునందు గలిగిన యను
తావము నకు నిదర్శనములుగ నున్నను

వానిని నాంగ్ల వాసనయును ద్రవ్య వాసనయును
సోకుట వలనను వంకకళంకిత స్వయావము గలిగి
నది. ఆంధ్రమహాజనసభ క్రతిపాదసభగ జరిగా
మించినది. ఆంధ్రజాతీయకళాశాల కుద్ధారకులు
దలపెట్టిన విశుద్ధస్వయావము పోయినది. ఆంధ్రో
ద్యమమునకు సర్వతోముఖమైన వ్యావకర్త్యము
పోయినది. విద్యాద్రవ్యాభిమానము లాంధ్ర
ప్రభోధమును సంకుచితము చేసినది. ఆంధ్ర
ప్రభోధమునకు వర్తమాన పండితసమయమునం
దాంధ్రప్రాదయ వరిజ్ఞులైన మహాపండితుల
అహృత్య మనసరం బగుచున్నది. ఆంధ్రవికాస
మున కవసరమైన సకల వ్యవస్థలయందును ధర్మ
వ్యభావము ప్రత్యక్షముగ నున్నపుడే శ్రీకృష్ణు
డువదేశించిన యాత్మావతరణము సాధ్యమై
యాంధ్రప్రభోధము సాధనమని యాంధ్రప్రచం
చము గ్రహించి కర్తవ్యమును నిర్వహించునని
నమ్ముచున్నాము.

రక్షణ సేన

(101)

భారత శాసనసభయందు సర్వసేనాధిపతి
ప్రవేశజెట్టిన నైనికాసనములు రెండును ప్రజా
ధర్మమునకు ప్రత్యక్షవిరుద్ధముగ నున్నవి. ప్రజా
ధర్మవిరుద్ధము లైన యేర్పాటులు పాలకపాలితుల
కిద్దరకును సంత్వేషికముగ నుండవు భారత
ప్రభుత్వ నింతకాలము ప్రజలక్షణములను
గుర్తించకపోవుటచే వికాశప్రదమై యుండలేదు.
ముందు కూడ నిట్లే యుండుట పాలకపాలితులకు
కీర్తిదాయకము కాదు. దూరదృష్టిగల వారిల్లు
వాదించుచుండిరి. కాని ప్రభుత్వనిర్మాతల సంకల్ప
ములందు మార్పు కలిగినట్లు తోచదు. స్వీయ
ధర్మనిర్వహణమున కవకాశము లేని ప్రజల వరి
తాప మెన్నటికిని చల్లారనేరదు. భారతీయులు
తమ దేశమునందు వరదేశీయులవలె నున్నారను
భావము నానాటికి వృద్ధిమై సభ్యగల జాతు
లందు వారు తలయెత్తుకొనజాలకున్నారు. మార్పు
దేశరక్షణముచేసికొన జాలని జాతులకు మరుగడ
లేదని చారిత్రమునందు ప్రత్యక్షముగ చూచు
చుంటిమి. దేశరక్షణమునందు ప్రజాభిమానము
మున కెంతమాత్రము సవకాశ మిచ్చు లేదని
ప్రజలు చాలకాలమునుండి ఆదోళనముచేయుచు
వచ్చినను పాలకులు వారి మాటలను వెడచెనిని
పెట్టుచుండిరి. జాతిమతవివక్షిత లేక ప్రజలను
సేనలో చేర్చి రక్షణ యేర్పాటులను చేయవలయు
నని దేశీయమహాభిభయం దాదించుండియు నాయ
కులు ప్రభోధించుచునే యుండిరి. అజ్ఞదేశీయులు
తమ్మరక్షించజాల రనియు వారిల్లు రక్షించుటకు
ప్రజలు సమ్మతించ రనియు భారతీయులు నిష్క
వటముగ తెలుపవలసిన సమయ మాసన్నమైన
దని మా యభిప్రాయము. తమ దేశమునందు
తాము నిర్వీర్యులై యుండి యెప్పటికిని భార
తీయులు వరాశ్రయ వరత్వమునే కోరుచుందురని
భ్రమకుట రాజ్యాధర్మమునకు మంచిది కాదు.
ఇట్టి దుర్మరభావమునకు ప్రజలు యవకాశ మిచ్చి
యుండలేదు. కాని పాలకుల కార్యాచరణము
వలన నిట్లు తలపవలసిన వచ్చుచున్నది. ప్రజల
యందు ప్రభుత్వమునకు విశ్వాసము లేదని
భావించునట్లు పాలకులు భారతవర్షమునందు నైనిక
నిర్మాణమును, ఆయుధభారణావిధానమును సరిక
ల్పించిరి. అందువలన నైనికబలము విజృంభించి
నను ప్రజాశక్తి యతిశయించజాలదు. రాజ్యరక్ష
ణమునకు ప్రజాశక్తి మూలముగాని నైనికబలము
కాదని ఐరోపా మహాసంగ్రామములో విచిత

వర్ష వనములు:—కోల్ కత్ బర్మా, రాష్ట్రవానా తూర్పు
వనము, మైసూర్ ఇండియా, బీహార్ పశ్చిమవనము, కోల్ భాన్
లలో సాధారణముగ వర్షించెను. ఆఫ్రిక బర్మా, బెంగాల్,
మధ్యపరగణాల తక్కినవనము బొంబాయి, దక్షిణ, మైసూరు
లలో కొంచెముగ వర్షించెను. ఆస్ట్రేలియా, బీహార్, సుమత్రా
రాష్ట్రములు, సంజాయి తూర్పువనము, నార్త వెస్ట్ ప్రాంటియస్
ప్రాంతియస్, గుజరాట్ మలబార్ లలో అక్కడక్కడ వ
ర్షించెను. మార్చిమాన్ 10 అంగుళములు రంచూన్ 1½ అంగు
ళములు, బేసిన్ 8 అంగుళములు, యామిటిన్ 1 అంగుళము
అలహాబాద్ ½ అంగుళము రూరక్, శిర్డీలో ½ అంగుళము
కోటా 2 అంగుళములు, నీయక్, ఇందూరులలో 1½ అంగుళ
ములు గుజరాత్, సుమత్రా రాష్ట్రములలోను యింకను వర్షిం
చునటు నూనించుచున్నది.

British Note to Soviet.

Bolshevist Reply.

A Propagandist Document.

(REUTER'S.)

LONDON, August 26.

The Soviet's reply to Mr. Balfour's note is a long document of a propagandist character. It describes the Lucerne note as a piece of propaganda directed against Bolshevik institutions, and as an act of interference in Russian affairs which would justify a corresponding Soviet action. The reply describes the proposal for a civic militia in Poland as a concession, inasmuch as it would be a supplementary armed force to the Polish army of 59,000, and suggests that the action of the British Government is dictated by the view, that the workers must be naturally animated with the doctrine of Bolshevism. The reply continues, "although our interpretation of this point in our peace terms is thoroughly justified, we are nevertheless willing to remove this, the only point of divergence in order to establish a full understanding regarding the terms of peace with Poland." Their reply declares that the Soviet never considered their terms as an ultimatum, they have always been willing to discuss them with Poland, with whom alone they are treating for peace. Therefore any understandings which may be given on the subject will be given to Poland alone. In view of Russia's earnest desire for the world's welfare, and a peace arising from peace with Britain, the Soviet are willing to inform the British Government that the Russian Government have resolved to make a concession on this point and will not insist on the clause referring to the arming of the workers for a Civic Militia for Poland, thus securing a full agreement with Britain. The remainder of the reply is a defence of the Soviet against the charge of being an oligarchy. The reply declares that all states which have a form of Government different from the Soviet are the true oligarchies.

Possibility of Bolshevik Recovery.

LONDON, August 26.

While some continental correspondents are making a feature of the possibilities of formation and equipping of a fresh Bolshevik army for the new offensive against Warsaw, it is clear this evening that neither the British nor the French military authorities entertain such an eventuality. It must be remembered that the Polish capture exceeded seventy thousand, and that a further sixty thousand troops have been disarmed in German territory, while war material including three hundred guns, of these forces has fallen into Polish hands.

Present War Situation Reviewed.

The weekly Official Military Review declares that the Polish counter offensive has been completely successful. The Red armies are retreating in disorder from the Prussian frontier to the Upper Bug. The Polish north-west army has reached the line of Miawa, Przyszysz Ostrolenka-Lomza completely cutting off the Bolshevik fourth army between Warsaw and Thorn. Three divisions of this army have surrendered with their divisional staffs as has also the Fourth Army's staff, while two divisions and a cavalry corps have now been surrounded, eastward of the Vistula. Further Polish troops have arrived at Strasbourg and Gdau finally closing the last loophole for the escape of the Red wing. The main Polish blow under Pilsudski's personal direction, operating to the North between Ivangorod and Cholm, was a complete surprise. Here the Poles advanced seventy five miles on a front of 125 miles in four days, while since August 20th the advance has been even more rapid, making the total depth of the advance over 120 miles in eight days. In the south the Bolshevik attack upon Lemberg has been frustrated and counter-attacks are compelling the enemy to retreat to the North. The Soviet army in ethnographical Poland comprised 21 divisions, of which six have been entirely destroyed, eight have lost fifty per cent of their strength and the remaining seven have suffered heavily and are rapidly disintegrating.

Enemy Pursued.

LONDON, August 29.

WARSAW: A Polish communique says:—In Eastern Galicia the Poles, pursuing the Bolsheviks south of the Dniester repulsed surrounded or captured, the Bolsheviks reaching the right bank. The Poles captured an entire brigade of four thousand in the region of Horodenska.

Great Victory.

Numerous Prisoners Captured.

LONDON, August 29.

CONSTANTINOPLE.—General Wrangel's southern army has won great victory north of the Taurida province capturing numerous prisoners and considerable booty.

Recent Military Disasters.

Declared as Great German Defeat.

LONDON, August 27.

Captured Bolshevik officers are openly declaring that they regard the recent military disasters in Poland as a great German defeat and that Soviet Russia had no interest in the invasion of Poland or Dantzig corridor but that it was in response to the desire of Germans that they advanced along the East Prussian Frontier for which the Bolsheviks are now paying penalty of their blind confidence in German counsels.

Poland's Boundaries.

French Instructions.

LONDON, August 27.

The Times understands that the French Government have instructed their representative in Warsaw to draw the attention of the Polish Government to the Supreme Council's declaration in December regarding Poland's boundaries and to advise that they should be observed in general sense. It is stated in well informed quarters that the allies do not desire to bind down the poles to the precise line of military operations but the French opinion holds that Poland will be well advised to remember the frontiers indicated by the allies in December. The Allied and the Associated powers are probably in general agreement on this point. It is understood that France will not object to the Polish occupation of the strategic defences built by Germany during the war. It is believed that France has also advised Poland to reach an agreement with the Lithuanians.

Irish Peace Conference.

A Manifesto Issued.

Fighting in Belfast.

(REUTER'S.)

LONDON, August 27.

The Standing Committee of the Irish Peace Conference issues a manifesto inviting immediate sympathetic cooperation of the peoples of the British Empire, in an appeal which the conference has made to His Majesty and the Government for the release of Macaweney. "We make this appeal," says the manifesto "in the cause of threefold peace, peace in Ireland, peace between Ireland and Britain and peace between Britain and the rest of the world."

Fierce Fighting Continues.

LONDON, August 27.

Fierce fighting continues in Belfast over a larger area than a month ago. The Unionist workers leaving mills in the nationalist district were attacked and several severely injured. There are numerous cases of incendiarism. The firebrigade yesterday had to deal with thirty fires chiefly in liquor premises. A number of co-operative creameries in Limerick and Tipperary continue to be burned down. Sir Horace Plunkett has telegraphed to Sir Hamar Greenwood asserting that these outrages are being committed by the military or the police as acts of reprisal. The Westminster Gazette's Cork correspondent says that three lorries of uniformed men believed to be recently recruited police arrived early yesterday morning at Knocklong, Limerick and set fire to the Cleaves creamery.

Mr. De Valera's Address.

LONDON, August 29.

NEW YORK.—Mr. De Valera has emerged from obscurity in which he has recently been and addressed a meeting of the Irishmen declaring that hundred thousand Irishmen were ready to emulate the Lord Mayor of Cork.

Fighting Renewed.

Women and Children Participate.

LONDON, August 29.

The mob in Belfast yesterday evening, attacked and partially wrecked a small police station, and some Unionist houses. A veritable pitched battle between the rival factions ensued, in which paving stones were used indiscriminately. The Police and troops charged the combatants with bayonets, but the fighting was resumed with increased fierceness. The troops ultimately fired, wounding six. The feature of the fighting was a number of women and children participating, using heavy weapons and supplying their menfolk with missiles.

Reprisals Against Sinn Feiners

LONDON, August 28.

As a reprisal for the murder of a comrade yesterday Cameron Highlanders at Queenstown made a sortie from the barracks in the evening and attacked and wrecked houses and business premises of Sinn Feiners. The troops and the police were called out to quell rioting. The firing continued till late hour.

New Offensive in Asia Minor.

Greek Preparations.

LONDON, August 28.

SMYRNA.—The Greeks in Asia Minor are preparing new offensive with Ouchak as objective. It is stated that considerable Turkish forces are concentrating to oppose them.

German World Flight.

LONDON, August 28.

NEW YORK.—It is stated that Germans are preparing non-stop dirigible flight round the world with Zeppelin unless they are prevented by the Allies.

The Prince of Wales.

LONDON, August 28.

APIA.—H. R. H. The Prince of Wales landed here and was received by the crowds of Samoans in picturesque costume. Quaint native ceremonies including feast were held. The High Chief Intercessor said:—A God has been Princes Steersman.

Novorossisk Captured.

Wrangel's Success.

LONDON, August 27.

CONSTANTINOPLE.—General Wrangel reports that he has captured Novorossisk and Raterinodar.

Reds Demoralised.

LONDON, August 27.

The Polish occupation of Oswiec is regarded as a proof of the absolute demoralisation of the Reds in the northern sector. It will be remembered that during the war all the German attacks failed against these forts surrounded by Morasses.

Polish Reply Deferred.

LONDON, August 27.

WASHINGTON.—The publication of the Polish reply to the American note has been deferred pending further correspondence with Poland. Officials describe the note as not disappointing. The discussion now revolves upon the question of whether the Polish forces should remain where they are, upon the line fixed by the Supreme Council or continue the pursuit of the Bolsheviks returning there after the victory is complete.

Red Army Reforming.

While the official Polish communique continues to report the additional successes and further captures of prisoners the German wireless states that the Polish aviators have ascertained that fresh Russian offensive may be expected within a few days. Heavy movements of the Russian troops with artillery are declared to have been observed in the direction of Breslitovsk. Moscow wireless also asserts that the Red Army is pulling itself together cheered by the mobilisation in Petrograd.

Reinforcements at Enzeli.

Cossacks Retreating.

Enemy Offensive Begun.

(REUTER'S.)

LONDON, August 24.

TEHERAN:—A message to the Times says that heavy reinforcements landed at Enzeli on August 23th from Baku and drove back the Cossacks through Recht. The Cossacks are now retreating along the Recht Kasvin road and have already passed Imamniadeh and Hashim. The British aeroplanes from Kasvin successfully bombed Enzeli harbour. Two direct hits on the oilboats were observed. The shipping in the harbour has increased.

Baqubah Reoccupied.

LONDON, August 29.

BAGHDAD.—Baqubah was reoccupied by the Sikhs on 28th in the face of little opposition. The situation elsewhere remains unchanged.

Communist Principles at Resht.

Extraordinary Scenes Occurred.

LONDON, August 27.

The Times learns from Teheran that extraordinary scenes occurred at Resht when Asanullah Khan publicly proclaimed communist principles and advocated emancipation of women and the abolition of the veil. An open air indignation meeting was held which threatened to develop into a riot but the crowd was ultimately placated.

Enemy Heavily Reinforced.

LONDON, August 27.

The Persian Cossacks are endeavouring to capture Enzeli. The enemy appears to have been reinforced heavily from Baku, the prisoners prove to be nearly all Azerbaijan Tartars. There are few real Russians among them.

Trouble Spreading.

Shattelhai Position Critical.

LONDON, August 28.

A war Office communique regarding Mesopotamia reports the spread of the trouble to the Meantafik area. The situation on Shattelhai is reported to be critical. The political officer at Shathron is withdrawing by aeroplane to Nasirio. The British troops encountered strong hostile band southeast of Hillah and drove it across the Euphrates. Forty tribal banners were counted. The opposition northeast of Bagdad is still strong. The Assistant Political Officer at Kifri has been captured by the Arabs. The Garrison of the Par of Caraghan, thirty miles south of Kifri, has held out successfully against repeated attacks and has now been relieved.

Resht Abandoned.

Bolshevik Offensive in Persia.

LONDON, August 28.

A Communique confirms the announcement that the Bolsheviks in northwest Persia have assumed offensive and forced the Cossacks to abandon Resht the latter losing heavily.

Visit to Russia.

British Labour Opinion.

LONDON, August 28.

In an exhaustive report with reference to its recent visit to Russia the British Labour Delegation emphatically contradicts the statements as to the prevalence of crime, disorder, deaths from starvation, etc., and declares that although social equalisation is far from complete the glaring inequalities of fortune no longer exist. It praises the systematic efforts to improve the economic and social conditions of the people but questions whether too heavy a price has not been paid for the advantages pointing out that the personal freedom and the freedom of speech and the press have been totally abolished. The delegation believe that attacks against Russia in the west will result in the spread of Bolshevism to Persia and East.

Strike Ballot Concluded.

LONDON, August 27.

The Miners have concluded their strike ballot and figures so far disclosed show that the necessary two-thirds majority for the strike is likely to be obtained although several English districts have opposed the stoppage. The next move lies with the meeting of the Triple Alliance on Tuesday when the Transport Workers Federation whose leaders are anxious to avoid the strike will propose mediation between the Government and the miners by a nominated body with an independent chairman. Great hope that the catastrophe of the strike will be avoided lies in the fact that the trade union leaders are anxious to find a way out and that the Miners leaders themselves realise that they will get little support from other trade unions if they insist in pushing matters to the extreme.

Wireless Operators.

Dispute Settled.

LONDON, August 27.

The dispute between the wireless operators and wireless companies has been settled after prolonged negotiations. The men have been granted an average increase of 156 per cent over prewar rates and war bonus has been merged into salary as from May 1st at the rate of sixty pounds per annum.

Breakdown of the League of Nations.

Mr. Harding's New Effort.

LONDON, August 29.

MARION (OHIO).—Mr. Harding in a speech on the League of Nations declared that President Wilson's League was a definite and irredeemable failure. Mr. Harding therefore proposed a new effort to construct the World Association on the frame work of the Hague tribunal and pledged himself to make an immediate effort to form such an association. Mr. Harding was of opinion that the League of Nations had broken down at the first test in the case of Poland.

At Silesian Disorders. Elementary Evidence Against German Government.

(REUTER'S.)

LONDON, August 27.

The Interallied Commission in Upper Silesia has obtained possession of documents proving that the German Government actively perpetrated in the recent Silesian disorders. It appears certain that the Germanisation which perpetrated acts of violence against the Poles was morally and materially assisted by the German Government.

French Consulate Stormed. Flag Burned in Streets.

LONDON, August 27.

BERLIN.—A crowd of German nationalists today stormed the French and Polish consulates at Breslau and destroyed furniture and archives. This was followed by a demonstration on the part of bourgeois parties against the Polish rising in Silesia, the latter completely demolishing the furniture in consulates and burning the French flag in the streets. The mob stormed hotels in which the entente officers were staying and threw out all their documents. The Social Democrats refused to participate in the demonstration on the ground that they would not join in any action with Jingoists and nationalists.

German Regret Expressed.

LONDON, August 29.

PARIS.—The German *charge d'affaires* visited the foreign office and expressed regrets for the looting of the French Consulate at Breslau and gave assurance that the guilty persons would be punished. M. Paleologue the Secretary General of the Ministry for foreign affairs informed the German representative that France would inform Germany what material and moral reparation would be required when the affair had been investigated.

Regret Expressed.

LONDON, August 28.

BERLIN.—It is officially announced that the representative of the Foreign Office called on the French ambassador and the Polish *charge d'affaires* and expressed regret of the German Government for events at Breslau on 27th.

Sale of Sovereigns. Montagu's Report.

LONDON, August 27.

Messrs Montagu's report referring to the Ceylon Government's sale of approximately 200,000 sovereigns lying in the treasury vaults at fourteen rupees to the well-known Pettah merchant conditionally that payment was made in equivalent value of silver points out that this bears out the recent statement that the sovereign does not possess legal tender value in India pending the new ordinance fixing it at ten rupees. The initial cause of silver reaching 63½ highest since May 4th, was the Chinese demands in America which drove the quotation several points above the dollar. The effect on the market here is intensified by the fall of the American Exchange and the fact that the continental sales are for the time being lacking.

Army Titles Revived.

LONDON, August 27.

An Army order announces that it has been decided to revive the titles of commanders-in-chief of Aldershot, eastern and northern Scottish southern and western commands.

Duke of Connaught's Visit to India.

LONDON, August 29.

The "Times" says that the battleship *Malaya* is being prepared at Portsmouth to convey the Duke of Connaught to India.

Destruction of Engines of War. German Workers Refuse Entente Demands

LONDON, August 29.

BERLIN.—The Workers Council of Kiel Dockyards is urging the men not to comply with the demands of the Entente for the destruction of two hundred aeroplane motors at present lying in the dockyard, declaring that the dockyard men are prepared to destroy the instruments of murder, but that Germany has given guarantees that the engines will be used only for purposes of civilisation. It should be remembered that the entente's object in destroying these engines is to hamper the resumption of German bombings of helpless civilians at a favourable opportunity.

General Strike in Stuttgart.

BERLIN.—A general strike has been declared at Stuttgart as a protest against the deduction of ten percent income tax from wages of all workers.

Sewing Cotton Prices.

Messrs Coats' Restraint of Trade.

LONDON, August 27.

The Standing Committee on trusts, under the Profiteering Act, find that the present retail price of tenpence per reel of Coats' cotton not unreasonable. The Committee assume that Coats will not increase the selling price until the average cost of their entire holding of yarn has risen very considerably. The Committee say that the hold which Coats' have had on the British market during the last few years has been sufficiently strong to enable them in effect to determine the retail prices and they consider that Coats' action in fixing the percentage retailers must make on competitors' manufactures partakes of a restraint of trade.

Mr. Lloyds' message from Perim says that the steamship *Anglier* Antwerp for Bombay, put into Perim on the 24th for repairs which will require about five days.

(ASSOCIATED PRESS.)

Municipal sweepers' strike in Bombay continues and roads are becoming dirtier and dirtier giving out bad smells in some parts. The Executive Health Officer evening notifies to the householders to burn their refuse pending the settlement of the strike. Simultaneously there is advertisement for temporary scavengers at Re. 1-8 per day.

Indian Legislative Council. Next Meeting's Business.

(ASSOCIATED PRESS.)

SIMLA, August 28.

At the Imperial Legislative Council on Tuesday Mr. P. Ramarayanar of Madras will take the oath of allegiance. The Legislative business will be as follows:—Mr. Hailey will present the Select Committee's report on the Imperial Bank Bill and Sir William Vincent the Select Committee's report on the Corrupt Practices Bill. The Leppers Act Amendment Bill will be taken into consideration and passed. A Bill for the better discipline of police officers enrolled in the military police and rifle battalions will be moved by the Home Member and passed on the motion of Sir George Barnes. The Negotiable Instruments Act Amendment Bill will be passed, after which Sir William Morris will introduce a bill to relax control in certain respects of the Governor in Council over Local Governments and to transfer to such Governments certain powers now exercisable by the former. A bill to validate certain indenture relating to property formerly held by the Basel Mission Trading Coy and provide for the incorporation of trustees etc., will be introduced by the Home Member, after which on the motion of the Finance Member the Indian Coining Act Amendment Bill will be introduced. Lastly, H. E. the Commander-in-Chief will move that the Indian Territorial Force Bill be referred to a Select Committee consisting of Sir George Lowndes, Sir Alfred Bingley, Messrs Sasuri, Banerjee, Seth Nathmal, Marjoribanks, Sinha, Kincaid, Casoon, Sarbadhikari and Hopkins to report before 9th September.

An At Home.

SIMLA, August 28.

A picturesque ceremony took place this evening at Mythe, residence of the Hon'ble Rao Bahadur B. N. Sarma who was at home to the officers and assistants of the Revenue and Agricultural Department, when he took the opportunity of decorating Mr. Purna Chandra Dey, Senior Assistant, who has twenty two years service with the badge of Rai Sahib recently conferred on him. In a neat little speech Mr. Sarma said the efficiency of the department depended very largely upon the efficiency of the staff and the more efficient and the more contented and happy the staff were the greater would be the benefit which the administration could confer on the country at large. The Government always sought opportunities of recognising merit where there was merit. Bengal had contributed towards administrative efficiency over greater part of India and it was therefore no wonder that a Calcutta graduate had distinguished himself as his brethren from Bengal. This fact only showed that possibilities there were in Government service for showing their abilities and the Revenue Member hoped this stimulate the recipient and his friends to greater efforts of making themselves useful servants of the Crown.

Mr. Dey in accepting the sanad said what he had done as assistant was only his duty and thanked the Government for the honour conferred upon him. After the party was over Mr. Sarma very freely mixed in conversation with all those present.

Indians in South Africa.

BOMBAY, August 28.

The Committee of the Imperial Indian Citizenship Association has telegraphed to Sir George Barnes, Commerce Member, pressing their point of view in regard to the voluntary repatriation scheme of South African Government and East African Indian policy. In regard to the former the Committee regard the scheme as fraught with danger to the rights and interest of Indians and as the end of the wedge to drive out Indians from South Africa. It is imperative, says the Association, that a responsible Indian Committee appointed by the Indian Association in South Africa should be immediately constituted to check each case of repatriation and to secure that no Indian should sail unless the committee so appointed is satisfied that he is fully aware of the consequences. The Association earnestly urge upon the Government to press upon the Colonial office the necessity of appointing the suggested committee and of taking all measures to safeguard the rights and interests of Indians domiciled or born in South Africa.

With regard to East Africa the Association having carefully considered the statement recently made by the Governor of the Kenya Colony on several points of Indian policy regard it as utterly disappointing and incapable of meeting the requirements. The Association asks for a general franchise applicable equally to Indians and Europeans, adequate representation of Indian population and object to holding uplands and special preserves for Europeans and segregation of races. The Committee urge upon the Government the urgency of immediately pressing upon the Colonial Office the necessity of making these alterations.

Suicide of Mr. Goulding.

Later Details.

DELHI, August 27.

Late on Wednesday night the Delhi main station was the scene of a horrifying tragedy, when Mr. Goulding District Traffic Superintendent of the N.W.R., committed suicide by shooting himself in his saloon. The deceased was in perfect health, and enquiries elicit that he was not undergoing any of those crisis of life which are a common cause for suicide. In the police search of the saloon three letters were found, one addressed to his wife, one to his father and one to the police officer in charge. The last contained a request that the two former letters should be sent unopened to the addresses, and that he was putting an end to his life. There was nothing in the letters to show the cause of suicide, and the letter addressed to the Police Officer concluded by making provision for the deceased's dog, which had to be kept in Bhatinda with a sweeper till the return of Mrs. Goulding from Murree Hills.

At a meeting of the Sikhs held at Lahore on Thursday last under the auspices of the Lahore District Sikh League resolutions were passed requesting the Government to release Sikh and other political prisoners returned from America and those imprisoned under various other trials and requesting the Punjab Government that the released prisoners who were under surveillance or various other restrictions be treated in the same manner as in Bengal. It has also resolved that the Sikhs were in full sympathy with the Mohammadans in the Khilafat question and they could rely upon their help.

Special Congress.

Deccan Liberal's Reply to Lala's Appeal.

(ASSOCIATED PRESS.)

POONA, August 27.

The Hon'ble Mr. Kamat, Chairman, Central Executive of the Deccan Liberal Party, has in reply to Lala Lajpat Rai's request to the Moderates to attend the Special Session of the Congress at Calcutta, wired to him that he has urged as many members of the party to attend as possible. Some prominent Liberals from Poona City are likely to attend. The Hon'ble Mr. Paranjpye has expressed his inability to accept the invitation in view of the fact that he will not be able to leave his work at the Fergusson College, which will be working at the time of the Congress. The Central Executive have also expressed the party's confidence in Mr. Montagu and supported the movement asking for his appointment as Viceroy of India.

Burma Legislative Council.

RANGOON, August 28.

A meeting of the Burma Legislative Council was held today when the Rangoon University Bill, Rangoon Small Cause Court Bill and the Burma Registration of Business Names Bill were passed, the second and third without discussion. Replying to a question as to the Governments reasons for creating a publicity bureau, the Chief Secretary said that these were two fold, one the definite opinion of the Joint Committee as to the Government of India and the Local Government becoming more vocal and secondly the need for the Local Government to counter the growing tendency of vernacular press to misrepresent the Governments policy and act. Proposals for the establishment of a newspaper are under consideration. Other replies to questions were that thirty-seven presses had made declaration in Burma under the Press Act since January after the declaration of clemency and that two printing presses had had to deposit security in the same period, one of which would be refunded in November next unless something unusual happened.

The University bill evoked considerable discussion the amendments of recently appointed Burman members being directed to the substitution of a federal university with affiliated colleges for centralised teaching and residential university proposed in the bill. The amendments were defeated and the bill eventually passed after a strong appeal by the Lt. Governor for unanimous vote. His Honour emphasizing that so far from restricting or checking the growth of higher education in Burma the University Bill would do much to foster and encourage it and this was the Governments intention throughout. Despite this appeal several Nos were heard.

News in Brief.

:—:—:

The flood is subsiding in Midnapore. In nine relief centres 4766 persons are being relieved at a daily expense of Rs. 553.

The Bihar Government sanctioned one lakh of rupees to be distributed as Takavi advance in Cuttack and Balasore Districts. In Sambalpur affected area eight accidental deaths are reported.

In view of the fact that no reply has yet been received from the Government to their memorial dated 21st August, the Bombay Cotton Brokers Association at an extraordinary meeting held on 28th, have resolved that no business in new seasons contracts 1920-21 shall be done until the Government reply is received and duly considered.

The Controller of Calcutta Clearing Office for Enemy Debt has issued a notice warning the public that attempts are being made by German agents or principal to obtain direct settlement of their pre-war debts from their British debtors and reminding that such settlement of debts is unlawful and the men concerned are liable to prosecution.

Numbers 226 up and 315 down, goods trains were in collision near Kalpi on the Jhansi Cawnpore section at 5-30 on 28th morning. Both engines and eleven wagons were badly damaged. Slight injuries only were sustained by the drivers and firemen. Mail trains have been diverted via Cawnpore Canada section until the line is clear which it is anticipated will take forty-eight hours.

A press communique states on the 27th current Lala Shimbhu Nath Chopra, Printer and Publisher of a *Fetch* Newspaper which is in future to be published at Star Press, appeared before the District Magistrate, Delhi, in the matter of his declaration under the Press Act was directed to furnish a security within one week in the sum of Rs. 1000. Lala Shimbhu Nath Chopra is also the keeper of the Universal Printing Works, Delhi, from which he intends to issue two newspapers entitled *Swaraja* and *Bharat Sewak*. On being required to furnish the minimum security of Rs. 500 in respect of the Universal Printing Works which have so far been dispensed from security. Lala Shimbhu Nath withdrew his declarations.

The *Bengalee* in its leader on 29th dwells upon the serious consequences of Khilafat agitation and points out that passions are being aroused and forces are let loose which it would be impossible for those responsible to control. Referring then to the murder of Mr. R. W. D. Willoughby Deputy Commissioner of Kheri, by a Mahomedan fanatic with the aid of accomplices, it says:—"Here may be one ostensible result of the excitement of passions through means and methods which we have consistently deprecated. It is too abhorrent for words. The leaders of the Khilafat agitation have warned the followers against all violence and they will no doubt condemn this murder. But let them not forget what has been pointed out so frequently by people who do not yield to them one inch in their love of their motherland that the rank and file of the Khilafat camp are not endowed with the same sense of discrimination and self-restraint as their more prudent leaders."

Kheri Outrage.
Further Details.

ALLAHABAD, August 28.
The following further details of the Kheri outrage are published:—Kheri City, 27th August: Deputy Commissioner Mr. Willoughby died of injuries at 8-20 yesterday evening. Two assassins were arrested and one made confession before the Magistrate as having committed the foul deed in a fit of Khilafat frenzy. He refused to disclose the names of the other confederates. The funeral takes place this morning. House searches are going on and Mohamedan quarters are under Police surveillance. A public meeting of the citizens of Kheri to express abhorrence is notified for this evening.

Later:—The funeral has been adjourned to this evening at 4 o'clock. His Honour the Lieut. Governor is expected here this noon. The Deputy Inspector General of Police and also other officers are expected. Mrs. Willoughby came down from Nainital by a special train last night, one hour after the death. A gloom is cast over the entire city. All shops are closed and business suspended. Crowds of men are rushing by the Commissioners bungalow. All courts and schools are closed and local bodies and other societies are convening meetings. No further arrests have been made as yet. District and Municipal Boards of Kheri have passed resolutions of sorrow and indignation at the deed.

The Pioneer says:—Our own fear is it will not be the last of its kind, unless effective measures are adopted to cope with those really responsible for the stream of abuse accompanied by criminal mendacities which is poured daily on the heads of British and Indian Officials.

General Myrning in Lakhimpur.

KHERI, August 27.
The enquiry into the murder of Mr. Willoughby is still proceeding. The leading assassin is a local Mussalman fanatic who has four convictions against him including three for burglary and ascension of imprisonment for two years for assaulting a Deputy Magistrate. Other arrests have been made. It is believed that three men participated in the murder. All the servants were away except two Hindu Chaprasis. Evidence so far points out that crime was due to the local Khilafat propaganda.

LATER:—There is general mourning in Lakhimpur over the death of Mr. Willoughby who was universally loved and respected. All shops, schools and other institutions were closed and large crowds attended his funeral with evident signs of respect and sympathy. The Lieut. Governor accompanied by the Chief Secretary arrived in time for the funeral. His Honour and the Commissioner of Lucknow and others were pall bearers. A message of sympathy was received from the Viceroy. The funeral service was conducted by the Revd. A. Patrick. The coffin and grave were covered with flowers. Many Indian gentlemen brought flowers to lay by the grave. In the evening a public meeting was held to express general abhorrence at the cowardly murder of Mr. Willoughby and to express heartfelt sympathy of the citizens of Lakhimpur over his death. The Municipal Board held a special meeting to record its sense of deep sorrow at the inhuman and cold blooded assassination and to sympathise deeply with the members of his family. The Lieut. Governor, Chief Secretary, Commissioner of Lucknow and all local Officials and non-officials including a large number of Taluqdars and landowners of the district, members of the bar and various other professions attended the meeting. Sir Harcourt Butler in the course of a speech said:—We are met this evening in the shadow of a great crime to express our sorrow and indignation as well as to pay our tribute to the memory of Mr. Willoughby. Since I arrived here I have been and have heard how deep, widespread and genuine is the feeling which this dastardly outrage has stirred on every side. In Mr. Willoughby you have lost a Deputy Commissioner who was as respected as he was popular. You have also lost a public servant of rare ability, imagination and deep sympathy with the people of India. Few men have won the affection of the people of their districts in the way that Mr. Willoughby won the affection of the people of Kheri. He knew you all and thoroughly understood you all and you knew him and understood him. You also knew that he was actuated by one desire, namely, to do his duty and to increase the happiness of the people of his district. I shall leave you to pass your resolutions and to express your sympathy with the relatives of the deceased, but before going I must say one word. As you are aware there have been Khilafat meetings held in the District where violent speeches were made by two itinerant teachers. Prosecution against one of these teachers was already commenced. I think there are a large number of you who do not fully realise the harm which these meetings and agitation do. The Government has every right to look to you to support it in maintaining law and order and in preventing agitations which are bound to kindle fanatical feelings and lead to outrages such as that which we to-day deplore.

Attacked with Swords.

LUCKNOW, August 28.
It appears that Mr. Willoughby was attacked by four men with swords. The principal man who was caught said that if he had not found Mr. Willoughby at home he would have gone and killed Mr. De Carteret, Superintendent of Police. The man is a bad character and is on police register. The Police have the names of the accomplices and so arrests may be speedily expected. The railway Police in Lucknow are exercising considerable vigilance in regard to suspicious characters.

Referring to Mr. Willoughby's assassination the "Indian Daily Telegraph" says:—There can be little doubt that the Khilafat movement has found its first disciple in the person of some weak minded fanatic, who has thus want only struck down the representative of the Government in Kheri. It is a foolhardy and wicked crime which will be denounced by the whole country in unmeasured terms and most of all it will give rise to feelings of utmost detestation in Oudh with its fine record for loyalty.

LAHORE, August 28.

At a public meeting held on 27th at the Bradlaugh Hall Lahore under the auspices of the Indian Association resolutions were passed urging upon the Government the desirability of instantly releasing all political offenders and martial law prisoners and requesting the Government to make a public pronouncement declaring that there was no obstacle in the way of released martial law prisoners standing for

ముఖ్యమంత్రి హైదరాబాద్:—ఈ మధ్య
లో నన్ను పోలీసుల సహాయంతో రేపు పాతంబలము
5 గంటల కొక సభను ముగింపునకు తెచ్చిరి. ఎవ్వరైనా
హాజరు అధ్యక్షతనంద జరుపుచును. తర్వాత మునుపటి
యెప్పు కలాకాలాధ్యక్షులు సి. ఎల్. రెడ్డి గారు, 'ఇస్లాండు
నిర్వహణ' వంటివి, అను విషయమును గూర్చి యీవరకు
సించెదరు.

తెలంగా ప్రకటన:—కొలంబో మియన్ గారేపు,
దక్షిణాఫ్రికా తిరిగి వచ్చిన మదరాసు జనరల్ పోస్టు ఆఫీసువద్ద
సెప్టెంబరు 2 వ తేదీ పాతంబలము 6-15 గంటలకు ముగి
యెదను.

సామ్రాజ్య శాసనసభ

81-వ మంజూరమునకు సమాజే చును సభలో
మదరాసునుండి వచ్చిన రామానాయణ్ గారు ప్రమాణము చేయు
చును. పిమ్మట సభలో యీ క్రింద తెలుపుచున్న వాడు జను
కును. తెల్యులమిటివారి యిచ్చులను వింటిమి. బ్రాహ్మ
ని వేదికను ప్రారంభించును, కట్టపు (ప్రాక్టర్) నకు బిల్లు విశదీకరణ
విషయం విన్నవించును యిచ్చునకు. తరువాత తిలక్ గారు
సభకు బిల్లును గురించి ఆలోచించి మంజూరు చేయుచును.
హోమ్ మంత్రి గారు మితిమీరి పోలికలు యొక్క
యొ, రైఫర్ బాటిలింగు యొక్కయు సుశీల గారి విభావము
ను గురించిన బిల్లు ప్రతిపాదించుచు సర్ బార్ని బార్నిన్ గారి
చే మంజూరు చేయవలెను. తరువాత సోమెట్స్-ఇన్స్పెక్టర్
మెంటు కానన్ సభకు బిల్లు ప్రవేశపెట్టుచును. తరువాత వి
వియం మోరిస్ గారు స్థానిక ప్రభుత్వముల
పైని కొన్ని కొన్ని సందర్భములం దుండవలసిన అధికారము తగ్గిం
పుచునట్టియు గతర్హుల గానుండి తగ్గించుచు: అధికారములు
స్థానిక ప్రభుత్వములకు గానించుటయు బిల్లు ప్రవేశపెట్టుచు
ను. తరువాత సభకు సభ్యునిచే ఇండియన్ కాయడెండు కానన్
సభకు బిల్లు ప్రవేశపెట్టుచును. తుట్టుకుంద వార్ని బార్నిన్
సర్ ఆర్ థాడే వింగ్లిల్ మెట్టర్స్ గా త్రివిధ సేవ
ధర్మార్ సిన్హా కే కే కే కామన్ స్వార్థిగారి హాజరైన
మొదలగువారు గల తెల్యులమిటివారిచే ఇండియన్ మో
టోరియల్ బిల్లును గురించి ఆఫీసరు మియన్ గారేపునకి
కమాండర్ ఫిఫ్ గారివలన ఉపహరించుచును.

భారత స్త్రీలను కొరడాలతో కొట్టుట

లండను, ఆగష్టు 28 నాడున్నకు హిట్లర్ గారు ప్రజల
సభలో సోషలిస్టు భారత స్త్రీలను పైని కొరడాలతో కొర
డాలతో కొట్టించిరి చెప్పినచుట సమాచారము ప్రకటించగా
మాంజూరుగారినీ క్రింది సమాధానము నిచ్చుచు నో: తిథి
సంపిరి. కొరడాలతో కొట్టించినట్లు చెప్పినట్టియు ఎవ్వరైనా
తిరుగుచును సభలోను తెల్యుల సుంపులను వివరించు. సభ్యు
వృత్తిని దెబ్బ సుంపించుచుట వారు అమృతరమునామంది
పోయిరి. సభలోనివేదిగా రాహ్మింజన్ సే:ములు సభ్యులైనది
కాపు పైని విచారణసభయెదుట సాక్ష్యము. నిష్పాచయద్యో
గులమీదను సేవముల్యాంబును కొంతమంది ఈ సుంపుల
లోనివారు. కొల్లగొట్టినపుడు ఏయే యుద్ధగర్భములు ప్రవేశము
కల్పించుకొనినో వారిమీద పడక వారిట్లు చేసిరి.

సోమల జెమీ క్రాటులు.

లండను, ఆగష్టు 28:—సోమల జెమీ క్రాటుల కా
ర్మనర్యానాకవర్తమావారు కార్మికులందఱును సమ్మెట్టకుండ
దని తిర్యాగించిరి. అందుకుల అరాచకమును, అంతరింగిక
యజ్ఞమును సంధించునని వారి యుద్దేశము.

కాశ్మీరు ముఠా మైనపుటినుండి వోల్

జిల్లా పైనివారు 107,000 కంటినిగ కట్టుకొనియు, 50
శేల మంది చంపుచీరనియు పోలు ఆధికారులు రంపిసంపి.

రెడ్డుడు హోవార్డుగారి యత్నములు.

లండను, ఆగష్టు 28:—రెడ్డుడు హోవార్డుగారు మే
స్పెన్సి గారి తరఫున పురల శాంతిశీలము శారంభించిరి.
అతని సరములతో సొంతి చెడిపోయిన దరియ, అతని వెంట
నే విడిచింపుట చేయవలసినదయన సభకు రానివారికి
రంపిసంపెను. వాస్పెయర్ ప్రభువు, కార్మను గారలకునూడ
సరికు కిల్లివార్తల సంపెను.

కాశ్మీరు సమస్యను గూర్చి 28 తేదీని కాశ్మీరు సభ
నిర్వాహక సమావేశముయ్యెను. సభలో హుజు విశ్వవిద్యాలయ
అధ్యక్షు బిల్లును రంగును స్పార్ట్ కాలాకోర్టును అధ్యక్షురజి
ప్రెమిర్ ఆఫ్ దిజి వన్ నయ్యుబిల్లును ప్రవేశపెట్టుచు ఆంగ్ల
కరింపబడినది. రెండు మూడు బిల్లులను గురించి విషయము
జరుగలేదు. వల్లిసిట్టి తిలక్ నిర్వహించు కారమును గురించి
సభ్యులకు ఫిఫ్ సెక్షన్ గారు జవాబిచ్చుచు అందుము
రెండు ఆఫీసరులయితో కూడుకొనియున్న దని చెప్పిరి.
అనగా ఇండియా ప్రభుత్వమువారి శంకలకు సంఘమునా
గల స్థానిక ప్రభుత్వమువారు తిలక్ స్థానిక ప్రభుత్వము
సంబంధము ప్రభుత్వమువారి పోలీసుల విధానమును చర్చించు
గురించి ప్రజలు ఆలోచించుచున్నట్లు ఆఫీసరులయొ: తెలుపు
తేకాకామివలెను ప్రతిపదమును గుర్తి యగుచుండుటచే
స్థానిక ప్రభుత్వమునా రానివలయును ప్రమాం గో:పంతునను
తిలక్ స్థానిక ప్రభుత్వమున అవశ్యమైనది. మార్కెట్ కెన్ట్రావలను
గురించి ఆలోచనలు జరుపుచున్నది. జనవరి మాసమునందీయు
81 వార్తాపత్రికలు స్థానిక ప్రభుత్వమున ప్రవేశపెట్టబడినవి. పిమ్మట
మోరెండు దుక్క ప్రతి 100 ధ. లా క త్తు. కట్టుకల సి
యంబెను. అందులో కొకక తిలక్ అని అభిమానియును చే
యని యెదుట భారతత్తు తిలక్ యిచ్చులకునా అవివరమును
గురించిన ప్రశ్నలకు జవాబివారికి విశ్వవిద్యాలయ బిల్లును
గురించి చర్చ జరుగుచుండెను. నూతన ముగి సభ్యులుగా నిడు
మిండుటచే బర్మాదేశమును సాక్షివిశ్వవిద్యాలయమునా సే
ర్వాలు చేయవలెననియు అచ్చలచ్చ కలాకాలమును నిర్వహించి
వాటిని యొక ఫేవరర్ విశ్వవిద్యాలయముతో చేర్చుకలెనని
కొన్ని సభకులు అభిప్రాయించిరి. వారి ఉద్దేశమును తోసివేసి
బిల్లు తిప్పి వెంట గతర్హులగానిచే సర్వ సమ్మతముగా మంజూరు
చేయబడినది. బర్మాలో ఉన్నత విద్యార్థివృద్ధికి సుబంధించి
సంకరర్ కీర్త్యవిద్యాలయము వ్యాపార విద్య చక్కగా గుర్తి
యగునట్లు చేయవలెనని ప్రభుత్వ మువారు తలంపుకొనియున్నా
రని గతర్హులగాను చెప్పిరి.

అవసరమేమియును సభకు—కలకత్తా కాంగ్రెసు సభకు
ముఖాన సమావేశమొకరమునా నామోదించుచు, తిర్యాగము
జేసియుండుచే తను కలకత్తా వాడుకము కనుగుణముగ ప్ర
స్తుతసందర్భముల కాను అవసరమేమియు ముగిసభ్యులవైన
సంఘాపాధ్యక్షులగు నుండుటకు విజ్ఞాపించి తర్వాతని
రానించుటకు వి:తియ చేయుచు కలకత్తా సేవము:ర్తు
మని దిక్కా వాడుకగా రకు హాల్మిల్లా గారు అవసర జేయ
సభావ్యవసంఘాధ్యక్షునికి జాబు ప్రాసేరి.

తిలక్ మహాశయిని గుర్తుచేయుచు:—ఆంధ్రప్రదేశ్ ప్రభుత్వమున
దుండు యుద్ధవిగ్రహములందు జేకోవకారములయిన అమీరంగ
సభకు జరుపుకొనుట కనుకను ఫిఫ్ సాదు తెప్పించి యుండ
నుప్రతిభట్టజుండుగుటికాపురమున కట్టికాగ్నము అభివృద్ధి
అట్టిలోడును నివారించుటకు జేకోవకారములను "లో:కామ్య
తి:క మహాశయిని చేసిట స్వరణ చెన్నా యుగ నొండు ఫిఫ
నంబు నిర్మించవలెనని బి:యెంబి కాంగ్రెసు లొ:క ముగంగ
నొనిద్దుడయి యుంట్రి భవనమునా శుశ్రూషులనుపొను మిగిలిన
ధనమును ఆంధ్రప్రదేశ్ ప్రభుత్వమునా లొ:కావకారం బగు పని
వినియోగించుట కర్తవ్యంబని యెంచుచు చెప్పుచుండె.
ఇందుకు యుద్ధముగా నీతికాపుర మార్కెట్టులు ప్రధానంబి
తెనుదిం:రము లొ:కాని జనబులెదమును ప్రోత్సహించుటయు
జుంబి కాంగ్రెస్ జేకోయెను తెల్లరదోడ్డుదొంగులదాహ్మడ. 800
ల గాని మింజిన ముక్తముగాని నిరాశము లొ:కానినాడు
సంస్థాపకులుగాను రు 100 ల గాని మింజిన ప్రభుత్వముగాని
ఒసగునాడు పోవకు:గాను రు 25 ల ఇచ్చువాడు సమా
యముగాను వెంచుచుండును. వీరల్లిగి:వేయ భవనమునందలి
కలాఫలకములవైజ్ఞానికమునాడు. తేకాగి:ము తెల్లర తిలక్
మహాశయినిం దుండెను గౌరవప్రసత్తిని వితరణ పూర్వక
ముగా పెట్టెదలెను రని విశ్వవిద్యాలయమువారు: చెలికా
లవ్యారాపు, కి:తాడ.

మహాత్మాగాంధీగారి సహాయకారణము ప్రబోధము
కరపావించి సే:భ్యులించిన కానన్ గారి సభ్యత్వము
యజ్ఞపూర్వకముగ నడచుకొనుచున్నానని పాతకముతోయ
లకు విన్నవించుచున్నాడు:—కొంగ్రిరి వెంకటగిప్పరా
బహద్రుడు తిమూరి చెమింకారు గంటలగుడెను.

నెల్లూరు జిల్లా ఆరోగ్యసమితివారు
'శుచి' నాటకమును
సెప్టెంబరు 3 వ తేదీ నెల్లూరు పురపాధమున
ప్రదర్శించుదు.

అంధ దీప (నానాధికారులు)

8

అనువాదము.

బడే కర్మచారియొంకో బనే అత్యాచార సిర్ఫ పంబాబ్ మేఁ నహీఁ చూతే. జబ్ డిప్టీ సాహెబ్ యా రిహసీల్దార్ కిసీ గాంవ్ మేఁ బాలా హై తబ్ జగ్రామిణ లొగ్గోంకో బహుత్ కష్ట చేతే హై. ఉన్ కే మాల్ అసబాబ్ కో లే బానేతే లియే గాడియూఁ పక్షదోరి బాతి హై. ఇన్ కా కిరాయ్ నహీఁ దియ బాలా హై. బహుత్ లొగ్గోంసే కలివ్ కామ్ లియ బాలా హై. బనే కామ్ కర్నే కే లియే ఉష్టేఁ మజ్దుదారీ నహీఁ మిల్తే. అగర్ మిల్తే ఫీ తో సిర్ఫ్ వామ్ మూత్ర కే లిప్. యూథ్ చాలే నే యూథ్, దహీ వాలే నే దహీ అది సజ్చితేఁ నీ బాతి హై. కింతు కిసీ కా ఉచిత మూల్య నహీఁ దియ బాలా హై. ఇన్ నే గాంవ్ వాలేంకో బడే హసీబ్బాలా హై.

తెలుగు అర్చన.

పెద్ద ఉద్యోగస్తులు చేయు ఇటువంటి క్రూరకృత్యములు పంజాబులో మాత్రమే జరుగుటలేదు. దీనిటి కఠోరుగాని తపాశీలుదారుగాని ఏ గ్రామమునైన వెల్లివపుడు గ్రామములో నుండు వారిని చాలకష్టపఱచెదరు. వారి సామానులను తీసికొని పోవుటకొఱకు బండ్లు పట్టుకొనబడుచున్నవి. వానికి బాడుగ ఇవ్వబడుటలేదు. అ నేకులచే కష్టమైన పనులు చేయింపబడుచున్నవి. అటువంటి పనులు చేయుటకై కూలి లేదు. కూలి దొరకినప్పటికిని పేరుకు మాత్రమునకే! పాలవానినుంచి సాలా, పెరుగువానినుండి పెరుగు మొదలగు వస్తువులన్ని తీసికొనబడుచున్నవి. దీనిచేత గ్రామవాసులకు చాలకష్టములు కలుగుచున్నవి. వానికితగినధర ఇవ్వబడుటలేదు.

మ-రా-రా-త్రీ, మోచెల్ల రామచంద్రరావు
పంతులుగారికి జహీరంగ లేఖ.

అయ్యో! క్రితానుచంద్రరావు వంతులు గారు, ఈ నెల 12 వ తేదీన వర్షాపురం గ్రామము దనుచేసినప్పుడు, ఒక బహిరంగ తేటకు అవ్వొత్తిచి, కొందరు వోలర్లు వారికి యిచ్చియు, మరొకని టిని గ్రామమునందు వండివెట్టియు నుండిరి. వారి తేటకు చూచి అటువీర్లుట జరిగిన యిష్టాగోష్ఠి ప్రసంగమున 1 వ ప్రశ్నకు జవాబుగ లోకముబోధు అట్లు నడువించి లోకము నెన్న ఒక అణానుండి రెండు అణానువరకు వచ్చించు నధికారము జిల్లాబోర్డు కివ్వబడినను, (సాధునిక విద్యార్థాననము ననుసరించి కొంత కొత్తపన్ను చేయుట విధియైయున్నది గాన లోకమునెన్న వచ్చుచేయుట తటస్థింపదనియు 2-వ ప్రశ్నకు జవాబుగా రైలు ప్రయాణము చేయు యాత్రకులకు వారికి చేయు సదుపాయములు కొర కి పన్ను విధించుట అనవరతమనియు రె-వ ప్రశ్నకు జవాబుగ రాబడి వచ్చు నిమయము ఇండియా ప్రభుత్వకాఖన సంబంధించినది గాన ఇండియా ప్రభుత్వమువారు లోకముబోధు కాననములో నూటించబడిన యీ కొత్త పన్ను (హువర్ బాన్సు)ను అంగీకరించరనియు వెలవిచ్చిరి. తాలూకాబోర్డులకును యూనియనులకును రాబోవు లోకముబోధు సంస్కరణకాననము ననుసరించి అకివరకు సభ్యులందఱు నుండెడివారిని అధ్యక్షుడవనికి రేచార్జుటు చేయుటకు నుండి వా రేమి మును ప్రభుత్వత్తరమిచ్చి యుండలేదు.

చం॥ చిట్టిపంతులు.

ఉచితమందలము. అగ్రస్తుతి:—వి. క. ముద్రాపాత్రాన్ని
అయ్యలగారు జి. నారాయణమూర్తి కంఠముగానికి బహుముఖ
వ్యవసాయ కళాకాలలో ఇంచుమించు యువాభ్యాసముగా
నియమించుటచే.

వి. మామి ఉద్దీపనాన్, లోడి సామేయ బాహుద్ద
 ర్గారు కలవునుండి వచ్చుకొంటునే తంజావూరు, బసరలో
 దుష్టాటి దీప్తుటి కల్పనగా నిలచుమునులకిరి.

కోంబియూనల్, గవర్నమెంటువారి చిట్టచుట
క్రమక నిర్ణయనిర్ణయ సహజ రహితకా కామ్రాన్సుకు
నున్న కనుగో కృష్ణమూర్తిరావుగారు, రాష్ట్రీయ శ్రమసంఘ
కామ్రాన్సుకి బదిలీకాబడిరి.

నెల్లూరు డిప్యూటీ కలెక్టరు జి. వి. శ్రీకాంఠ శర్మగారికి
1 నెల, 26 దినములు కలవు యివ్వబడెను.

కడప జిల్లా, ఎన్టీఆర్ జూనియర్ ఇంజనీర్ వేంగళి
వేంగళి అయ్యంగారు శ్రీనివాస అయ్యంగారు వద్దనుండి
జనకు అరీ కాబడి.

దక్షిణాగ్రామము ఎక్కివూడేవు ఇంచినన, బాట్లగుండు
సీతారామఅయ్యర్ రామస్వామి అయ్యర్ గారు కడవడివిజన్
కు బదిలీకావడిరి. ఇదివరకు పోర్చుగుంటు వార్డు గెటెట్టులో
జేసిన ప్రకటన ప్రకారము వారు వెన్నూరు నివిజన్ కు వెళ్లుట
అనిపోయినది.

సరయం నిర్మయము.

బోనర్రాగారు బోలెండువజ్రము రమ్యమైన జరుగుచున్న యుద్ధమును గూర్చి పార్లమెంటులో మూట్టాడును ఈమెతోచుముక్క రాజ్యాంగక్షేత్రమునకువచ్చి, ఐతర్యతోచుముక్కని ప్రభుత్వము తెలుపవలెనో నిర్ణయించుట తరువనకాదని వాదించిరి. ఈ ధర్మము ప్రకారము హిందూజోచుముక్క రాజ్యాంగమునాడ హిందూజోచుల చేతనే నిర్ణయించుట వలెనగాని, బ్రిటిషు పార్లమెంటు మా ప్రకటన యేలయుండవలె! రాజనీతిజుల నాక్యములు వాదములును చెప్పుదు తనియోకాని, యథార్థమును చూపించుట గావనుట కిదియే నిజరహస్యము. (కృష్ణ వర్తిక).

సామ్రాజ్యకావనననభ

అనధికారసభ్యుల మ్యూనిషన్లు

కంచాబు అల్లరల నందర్భమున క్రమేచ్ఛల సభవారు
 చేసిన తీర్మానమునకు, ఖిలాఫాతునందర్భమున మిత్రమందలి
 వారు చేసిన తీర్మానమునకును మేము మిక్కిలి ఇంటింటియును
 స్వామ. సహాయనిరాకరణనిష్ఠాంతమును, నిధానమును మే
 ము నిరసించుచున్నాము. అనిధానము తేకమున కెంతమాత్ర
 మును మేము చేయజాలదు. తేకస్వర్ణమునకు అటంకములు
 గలగజేయును. తేకముయొక్క భావికాల్పినియంతయు సం
 స్కరణములపై ఆధారపడియున్నది. సంస్కరణకాననములు
 ఇంతద్రవముగ వనివేరజేంద తునహయ నిరాకరణోద్యమ
 ము అటంకములు గలగజేయును. అని తెలుపుచు అనామ్యు
 చాబాదు రాబా, కాలింజబాదు రాబా నుకేంద్రసాధ బెన్ద
 సర్ తేవ త్రిసాదనర్యాధికారి శ్రీనివాసకామ్రై, సుందరసింగ్,
 మీరఅనంద్ అలీ, ఆర్, డి, తాతా, కళానల్ ఉమార్ హా
 యీల్ ఖాన్, ఖాన్ సాహెబు భుత్రి, నయ్యిద్ మహమ్మదు
 అలీగారు మ్యానిఫెస్టోను ప్రచురించిరి.

349 నమ్రతము 1842

బంగారు, వెండి, రత్నముల
 నగలును, ఇతర వస్తువులును
 వాదీను యిచ్చిన పుచ్చుకొని వైకూణ ఇక్యవహును
 ఉమ్మడి-రామయ్య శెట్టి,
 గురుసామి శెట్టి కంపెని,
 25, వైవాజుబారురోడ్డు, మదరాసు.

నగలు వాణిజ్యముగాను, పూచీతోడను కలయిక కర
 అని తయారుచేసి విక్రయించుటకు వలంబమును. తయారు
 యన లేనివాటిని అతిక్రమముగా అర్ధరూపాయల తయారు
 చేసి ఇక్యవహును. ఒకపాని అర్ధరూపయి నగలు తయారు
 చేసికొన్నవారి కలస మీ నమ్మకం తెలిసికోవచ్చును.

వి. ఆర్. ఆచార్యుల గౌరవార్థం, పెంగోలు, గుంటూరు జిల్లా.



నీ ఐదు వ్రేళ్ళను ఒకబుడి కుంతలైన

తలనూ నెమాత్రమే

నీ తలవెండు కలు పెరుగుటకు

ఆవశ్యకమైనవి. (1299)

ఈనూనెను వాడుటచే మీ వెంట్రుకలు తక్కువ పొడుగుగాను, మృదువుగాను, పెరుగును. అట్టి అందమైన వెంట్రుకలను నీవు అద్దమునందు చూచుకొని వప్పుడు ఎందుకు చాలాకాలము నుండియే జనానారంజకమైనట్టియు శ్రేష్ఠమైనట్టియు ఈ వాసననూనెను నేనెల వాడకపోతివని నీకేటోచును. ఒకసారి నీవు కుంతలైన నూనెను వాడిన మరెక్కడును ఇతర తలనూనెలను వాడుట కిష్టపడవు.

స్కిట్, లిప్రీ, రోజా, మల్లె, లోటస్, వైయిలెట్, లాకె, మొదలగు వాసనలతో తలనూనెయారా చేయబడును.

ఇతరముగా తయారుచేయబడిన మేలైన నువాసనల అత్తలు

(మావద్ద యీ క్రిందిమాదిరిలు ఎప్పుడు తయారుగా నున్నవి.)

దిల్ టవ్ అత్తలు	లవండర వాటరు పెద్దబుడ్డి	పేర్ వామ్ (వైయిలెట్)
పాపుల్స్ "	ఎదుకలోన్ చెప్పబుడ్డి	కన్నీరు
యూఫోరైజ " "	" పెద్దబుడ్డి ప్రలుగుంబి	రోజామిక్స
అప్రాజిక్, కుండకుసుమ అత్తలు	" స్క్వెయిలుడు పెద్దబుడ్డు (స్క్వాటా)	" పొమాటం
ఇండియన్ రోజా అత్తలు	కాస్టోరైక్ పేర్ అయిల్	బోహార్ పొమాటం
" రెల్లా "	అత్తలైక్ (ప్రద్యుమలవత్తు నం 1	నుపీయర్ పొమాటం
దిల్ టవ్ రాయల్ "	అత్తలైక్ నం 2	రోజా కండ్లపాడి
వైయిలెట్ రాయల్ "	దిల్ టవ్ అత్తలైక్	కార్యాలిక్ కండ్లపాడి
యస్కులవెండర్, అంబుల వెండర్	పేర్ వామ్ (బుద్ధివాసన గలది)	తొబులైక్
లవండర వాటరు చెప్పబుడ్డి	" (రోజావాసన గలది)	టాయిలెట్ పొడరు

కారవముగల ఏజెంట్లు అన్నిచోట్లలో కావలయును.

H. BOSE, Perfumer, 61/3 Bowbazar, CALCUTTA.

అమృతాంజనము

తామర తైలము

చక్కని డబ్బీలో సహా సీసా 1-5 నెల 0-10-0 డబ్బా 1-5 0-5-0. పోస్టుఖర్చులు వేయి. అమృతాంజనము వీధి - బొంబాయి, మద్రాసు. అమృతాంజనం వీధి, , తంబుకెట్టివీధి, మదరాసు

మోసపోకుడు

తుప్పువట్టినీయకుండ చేయురంగులను తక్కువధరలకు కొని మానపోకుడు. అట్లు తుప్పువట్టకుండ చేయునది యొక్కటియే.

వయిలెన్ డవ్ అండు కంపెనీవారి "బిటు మాస్టిక్ సొల్యూషన్."

Wailles Dove & Company's "Bitumastic Solution."

దీనిని వంటెనలకు కప్పులకును మరయోగించుటకు ప్రపంచమందంతట చాల మంచిది. దీనిని సాధారణముగా రైలుకే కంపెనీలును మ్యూనిసిపలువారు వల్లికు వర్షువారు బొగ్గుగనులవారు లోహగనులవారు ప్రపంచమందంతట ఎక్కడ చూచినను వాడుచుందురు. రాలిపోవుటగాని కగిలిపోవుటగాని యుండదు.

నెల రూ. 56-0-0

సోల్ ఏంజెల్స్—ది పోల్ ఇండియా ఇండస్ట్రీయల్స్, లిమిటెడ్.

ది రిలయన్సు ఫౌండ్రీ అండు ఇంజనీరింగు వర్క్స్.

తపాలపెట్టె నం. 553 రు,

మదరాసు

389

(ఇ కామ్యూజం గోరునప్పుడు ఈశ్వర సేరుకూడ నుదాహరింప గోరుచున్నాము.)

మలయ చందనము

గోగూ ఎంత శ్రమగా నుండిన మూలకమునా నువ్వూ

జీతారము రాజనంపూసములలో నువ్వూ యోగించుటకు వీర్వయ్యకుండునది ; గావుననే వర్ణములేదు. నీచితారే నీయ నక్కలులేదు. ఎటువు, తెలుపు, కరుణ అను మూడు రంగులు పెన



గోగూ ఎంత శ్రమగా నుండిన మూలకమునా నువ్వూ జీతారము రాజనంపూసములలో నువ్వూ యోగించుటకు వీర్వయ్యకుండునది ; గావుననే వర్ణములేదు. నీచితారే నీయ నక్కలులేదు. ఎటువు, తెలుపు, కరుణ అను మూడు రంగులు పెన

2. చందన—చులయచందనమునకు అనుచున్నది. ఒక

డబ్బీకి చులయ చందన సీసా (సీసాది) 1-5-0

చిరచందన (మూత్రాక నిరేచనమునకు) సీసా 0-5-0

అమృతగుడికలు (100 తాంబూల మూత్రము) 0-4-0

కాగరఖండము (అత్తి రైలి తయారు) డబ్బా 2-0-0

గంధర్వపార్వతీ, రామవరం, (గోగూవర్ణ)

భయవదవద్దు.

తేజోవర్ణ రక్షణకు ఈ కొవ్వూ వాడిన విషయము తీసివేయను. బుడ్డి 1-5 నెల 1-5-0. 1 బుడ్డి మొదలు రిబుడ్లవరకు పొత్తేడ 0-8-0 డ 4-8-0 మనీయ్యగ్గు చేసిన వారికి 1 డబ్బా బుడ్డు పొత్తేడ తేజోవర్ణ వంతులను. కక్షకారము, పిచ్చ, కుచ్చము, కీయము, మూలము, అతిము

మూత్రము, గర్భవ్యాధులు, మొదలగువాటి కన్నీటికి వచ్చుకొను కొవ్వూములు గలవు.

కాగరఖండము (వ్రాసిన ఇతరముగా కంతులము.

మీకు గల కొవ్వూము (వ్రాసి మంచి కొవ్వూమును

ప్రసాదింపడు. 2057

Telegrams: Rajvald Sri Bamanadasaji Kaviraj
Rajvald 132, Harrison Road, Calcutta.

పాశ్చాత్య వెంకటాచలపండితుల

అయ్యార్యేషీయ సిద్ధాంతమును

లోకామయవార

కస్తూరిమాత్రలవలె



శరీరమును గుణవంతముగా వివ్యవధము చేయకటి లేదని భారతముగా చెప్పబడును. వీటిలో అత్యంతమైన యే వర్ణము చేరలేదు గావున అపుడు పుట్టిన శిశువు మొదలుకొని వృద్ధులవరకు ప్రతిఒక్కరూను నువ్వూము లేక నీయించకచ్చును. ఈ మూత్రము కి నుండి కి కర న తాంబూలముతో గాని లేక వల్లి పోడితో గాని ప్రతిదినము ఉపయోగించుచు కచ్చున ఎడల మందము, అశీర్వము, కులబద్ధము చరి వ్యరము, వ్యరము, మరేయోవ్యరము, శీతము

శీతము, వర్ణ, పడికము, సరముల మెప్పి బలహీనత, ఇవ్ పూ ఎంబా, ప్లేగు, కలరా, ముష్టిగు ఇంకా అనేక వ్యాధులను వర్ణరక్త రానివ్వదు. జబ్బుగలిగిన వేళ ఉపయోగించిన తక్షణము గుణవియును. ఒకచోట యాద్యంతకులనీక గుణా ప్రాణ, వ్యాపారములు, ఉపాధ్యాయము, విద్యార్థులు మొదల స్త్రీలు మొదల ఈ మూత్రము నీయించి గుణమును పొగడుచున్నాడు. 250 మూత్రము గల సీసా 1-5 నెల 0-5-0 ఒక సీసా మొదలు అరుదీపాంతరకు పొత్తేడ 0-5-0 ఒకేపాక కి నీయము తెప్పించి పొత్తేడతో యు 1-5-0 12 సీసాలు " " 2-15-0 25 సీసాలు " " 5-5-0 అన్ని దుకాణములందును దొరకును.

శ్రీ శీతారాఘవ వైద్యశాల

(301-594)

మొదలగు

కంపిలొనము— "కంపిలొ" మొదలగు